Mennonitische

Bundschau

und Berold der Wahrheit.

Erfcheint jeben Mittwoch.]

herausgegeben von ber Mennonite Publishing Company, Elkhart, Ind.

(Breis \$1.00 per 3ahr.

81. Jahrgang.

Elkhart, Ind., 19. August 1908.

Ma. 34.

Ber fennt ben Ort!

Wer kennt den Ort, wo bei verschloss'ner Thüre Ich meines Seilandes Serz am wärmsten spüre? Wo er so gern sich zu mir kehrt Und seines Kindes Fleh'n erhört? Im Kämmerlein, Da ist das sel'ge Plätzchen!

Da ist das sel'ge Plätzchen! O seht, wie sein! Da strahlt uns Gottes Gnadenschein.

Wer fennt den Ort, wo frei die Le-

bensquelle In Wort und Sang so mächtiglich

und helle In gläub'ge Herzen sich ergießt, Daß jedes wie im Himmel ist? Im Haus des Herrn, Wo Jesu Jünger weilen! Jauchzt nah und fern! Da strahlt uns seiner Liebe Stern.

Wer fennt den Ort, wo feine Augen thranen,

thränen, Bo fich der Jubel löjt das Sehnen, Ein Land voll Milch und Honigseim, Der Erben Gottes wahres Heim? Jerusalem, Du Stadt der höchsten Sonne!

Du Stadt der höchsten Sonne! Lobsingt! Bohl dem, Dem dort erstrahlt solch Diadem!

E. Bebhardt.

Die Liebe Gottes ift ausgegoffen in unfer Berg.

Eine Tochter stand an dem Sarge ihre: Mutter und betrachtete zum letten Mal das geliebte Angesicht. Unter Thränen drückte sie den letzen Kuß auf ihre kalte Stirn, und sagte sihr das letzte Lebewohl. Sine Krankenpflegerin, die in den letzten Tagen die Mutter gepflegt, besand sich nur im Zimmer und wartet nur auf die Gelegenheit, mit der Tochter sprechen au können.

Rur eine Bitte, Fraulein barf ich an Sie richten. Bitte geben Sie mir noch ein Taschentuch, womit ich das Angeficht der Toten gubeden fann. Ein wirklicher Freudenftrahl glitt über das Geficht der Tochter in dem Bewußtsein, ihrer lieben Mutter noch einen Dienft leiften gu fonen. Gie entfernte fich schnell und fam bald gurud mit einem fein geftidten, feibenen Tofdentuch, breitete es iiber die geliebten Büge und brach von neuem in Thränen aus. Wie die Krankenpflegerin das kojtbare Tuch bemerkte, sprach fie: "Entschuldigen Sie, Fraulein, ju diefem 3med geniigt ein gang einfaches Tuch, denn

wissen Sie, es wird doch mit in das Grab gesenkt und damit so gut wie weggeworsen." Verwundernd und fragend blidte die Tochter die Kranfenpflegerin an und sprach: "Weggeworsen? Ist das weggeworsen, wenn ich es meiner lieben Mutter gebe? — Ach es ist wahr, Sie haben meine Mutter nie gekannt."

Ja so war es. Die Krankenpflegerin hatte die Wutter treu gepflegt, aber sie konnte nicht das Gefühl für die Kranke hegen wie die Tochter.

So war es auch mit Judas. Er liebte Jesum nicht, darum konnte er auch nicht die Frage mit der köstlichen Narde verstehen; er meinte, es wäre Verschwendung. Jesu dagegen sah die Liebe und Dankbarkeit an, in welcher das Opser gebracht wurde, und er hatte Bohlgefallen an dieser That.

Es geht aber oft so im Leben, daß kaltherzige Wenschen lieblos über andere urteilen, wenn sie etwas thun, was sie aus gewissen Gründen nicht begreisen können.

Co ging es einem jungen Offigier, der an Jesum gläubig geworden war. Er gab feinen bisherigen Beruf auf und ging als Missionar nach Afrika. Seine Freunde machten ihm bittere Borwürfe, daß er sich zu einem nach ihrer Meinung so niederem Dienft bergeben wollte. Gie meinten, diefer Schritt würfe geradezu einen Schandfled auf feinen guten Ramen, er würde bon feinen bisberigen Freunden nicht mehr geachtet werben. Gie fonnten es nicht verfteben, wie ein Menfch bei seinem gefunden Berftande, fich zu einer folchen That entichließen fonnte. Aber fie fannten die Liebe nicht, die er gu Jefu und den Seelen batte: ihm war es eine Freude, alles für feinen geliebten herrn bingeben gu burfen.

Aehnlich wurde auch geurteilt über ein armes, gläubiges Mädchen.

em armes, glaubiges Madchen.
Die Eltern besselben waren gestorben, und das Mädchen stand als einzige Tochter allein in dieser Welt, angewiesen auf die Arbeit ihrer Hande. — Ein reicher aber ungläubiger Mann bot ihr seine Hand an; sie aber wies sie zurück. Diese That wurde von ihren Freundinnen hart kritissiert; sie sagten, sie wäre leichtsinnig, so ihr eigenes Glück in Blindbeit von sich zu stoßen. Sie aber wollte lieber in Armut ihr Leben bewollte lieber in Armut ihr Leben be-

schließen, als gegen Gottes Gebot handeln: "Ziehet nicht am fremden Joch mit den Ungläubigen." Sie behielt ein gut Gewissen und war fröhlich, ihrem Herrn gehorsam gewesen zu sein.

Und noch ein Beifpiel: In einer der herrlichften Strafen Londons lebte eine vornehme driftliche Dame, die fehr viel für die Miffion und andere wohlthätige Zwede dahingab. Dies alles ließ man fich auch gefallen, da fie dabei noch immer ftandesgemäß lebte, und hier und da auch im Gefellichaftsleben ericbien. Bie fie aber zum wirklich lebendigen Glauben hindurchdrang, verfaufte fie die palastähnliche Wohnung und bezog ein einfacheres Saus mit einer gang fleinen Dienerschaft. Da aber brach das Gerücht über fie aus. Man meinte, fie sei wahnsinnig geworden, und müßte als unmündig erflärt werden. Ihre bisherigen Freunde zogen sich alle von ihr zurück. Unterdeffen freute die reiche Dame fich jest erft recht ihres Lebens. Gie war gludlich, fich bon ihrem Beiland geliebt zu wiffen, und entbehrte ber Freundschaft ihrer früheren Freunde nicht. Es war ihr eine Freude, bier und da mit ihrem Reichtum helfen gu fönnen, und sammelte badurch Schätge im himmel. Aus diefem Sandeln aber gogen bie Freunde den Schluß: Sie ift wahnfinnig geworden! Ja, jo urteilt die Belt.

Der Bfahl im Fleifch.

Paulus litt bekanntlich fehr schwer an einem "Pfahl im Fleifch" und er giebt den Grund an für die Beimfudjung, unter welcher er so schwer zu leiden hatte, nämlich, damit er sich nicht überhebe. Paulus hat ausgelitten und ift, wie fein großer Deiiter, durch Leiden bollkommen geworden. Wir aber haben noch zu leiden. Und wie fehr wir zu leiden haben, ift nur uns und Gott befannt. Bir find nicht imitande, das Geheimnis der Leiden, die nach Gottes Borfebung über uns fommen, zu ergründen. Sein Weltregiment ift zu ausgedehnt und zu fompliziert, als daß wir es begreifen fonnten mit unferem beschränkten Berstande. Gottes Bege find nicht unfere Bege und feine Bedanken find nicht unfere Gedanken, fondern fo viel der Simmel höher ift,

denn die Erde, so sind seine Wege höher, denn unsere Wege, und seine Gedanken höher, denn unsere Gedanken. Wir sind nicht imstande, Gott das Weltregiment aus den Händen zu nehmen, wenn wir es auch wollten; wir wollen es nicht, wenn wir es auch fönnten. Sein ist das Reich und die Kraft und die Herlichkeit in Ewigkeit — und wir freuen uns, daß es also ist. Was wir jest nicht wissen, das sollen wir hernachmals ersahren. Damit geben wir uns gerne zusrieden:

Defan Alford jagt: "Pauli Pfahl im Gleisch war offenbar ein bochft schmerzvolles, langwieriges, förperliches Leiden, welches ihn gur felben Beit in den Mugen derer berabsette, unter denen er fein Predigtamt ausrichtete." Zwei Gedanken drängen fich uns bei Erwägung diefes Ausspruchs auf: Erftens, daß auch die beiligften Personen dem universellen Gefet des Leidens in diefem Leben unterworfen find; und zweitens, daß auch das höchste Dag der Gnade Gottes den Chriften nicht unempfindlich gegen leibliche Schmerzen und Leiden mocht. Baulus bat das richtige unter ben Umftanden gethan, er ging nämlich mit seinen Leiden zum Herrn. Das war gewiß beffer, als wenn er in seinem Bergen wider Got gemurrt, oder Gott durch laute Rlagen verunehrt hätte. Wir haben alle Urfache, über uns felbst zu machen, wenn in Gottes Borfehung Leiden über uns fommen. Und weiter follten wir zusehen, daß wir geduldig und liebreich find gegen folche, die in ihrem Leiben ungebuldig und murrifch find. Manche diefer Leidenden machen ihrer Umgebung das Leben recht schwer. Da gilt es, die Liebe zu üben, die alles duldet und alles trägt. Das beste, mas mir für folche Personen zu thun vermögen, ift, daß wir mit ihren im Beifte Chrifti umgehen, der dann auch Eingang in ihr Berg finden wird.

Paulus betete unter dem fast unerträglichen Pruck seiner Leiden, erhielt aber keine Antwort auf sein Gebet. Er betete nochmals, aber der Simmel blieb verschlossen. Er betete zum dritten Wale und nun kam die Antwort. Jedes Gebet sindet Erhörung und wird beantwortet, so es anders ein wirkliches Gebet ist — ein Serzensgespräch mit Gott. Die Ant-

wort war aber nicht wie Paulus fie wünschte und erwartet hatte. Er wollte bon feinem Leiden befreit werden. Der Berr wußte aber, was für feinen Anecht das befte mar. Er fagte daber: "Ich habe bein Gebet erhört, und will es auch erhören, und das thun, was nach meiner Beisheit das befte für dich ift. Den Pfahl im Fleisch follft du weiter tragen, aber in bein mir vertrauendes Berg will ich die Fulle meiner Gnade und Liebe ausgießen." Das ist es, mas die Borte meinen: "Lag bir an meiner Onabe genügen." Die Antwort war eine dirette und der Segen ein augenblidlicher., Bon da an rühmte Paulus sich mit Freuden seiner Schwachheit, auf daß die Rraft Chrifti bei ihm wohne. Co murde er durch Leiden vollfommen gemacht, was auch dem nicht erspart werden fonnte, der uns ein Borbild gelaffen und in deffen Sußstapfen wir treten follen.

Es wird erzählt, daß John Bunyan, der bekannte Berfasser "Bilgerreise", eines Abends in den trauten Kreis einer Anzahl Brüder im Herrn trat. Er war sehr traurig und stand unter dem Druck schwerer Ansechtungen und Bersuchungen. Plötlich aber wurde ihm das Wort dreimal in eindrucksvoller Weise durch den Heiligen Geist ans Herz gelegt: "Laß dir an meiner Gnade genügen." "Ich sühlte", schreibt er selber, "als ob jedes einzelne Wort ein gewaltiges Wort sür mich sei und mir war geholsen.

Wir haben alle unfern Pfahl im Fleisch. Und andere mögen nicht missen, oder können nicht missen, wie ichwer diefer Pfahl ift. Bir hörten fürglich von einem teuren Freunde und Bruder im Predigtamt, ber durch Leiden gu einem Stelett abgemagert war, den man faum mehr erfennen fonnte, und ber früher ein mahres Bild robufter Gefundheit gewejen war. Er hatte mehr gelitten, als Worte auszusprechen vermögen. Bir fennen eine driftliche Frau, die feit Jahren feine Stunde verlebt hat, in welcher fie frei bon Schmerzen gewefen ware. Tag und Nacht, jahrelang, hatte fie ben Pfahl im Fleische ichmeralich au fiihlen. Wir fennen edle Männer und Frauen, die leiblide Leiden geerbt haben, beren Schmerzen fie ihr ganges Leben lang gu empfinden hatten. Wir haben folde Leidende überall um uns ber. Gur fie giebt es in ihrem Leiden nur eins gu thun: Beten, beten! bis die Antwort fommt. Pauli Gott ift unfer Gott. Er ift berfelbe geftern, beute und in Emigfeit. Gin barmherziger, liebevoller, treuer Gott, ber Wort und Bufage hält. Seine Gnabe ift für uns genügend, wie fie es für Paulus war. Die Erflärung ber Bebeimniffe unferes Leidensganges durch dieses Erdenleben fommt später. Das persönliche Bewußtsein in der Allgenugsamkeit der Gnade Gottes und uns den Borschmad der ewigen Freude und Herrlichkeit geben, denn wir im Glauben harren.

Dereinigte Staaten.

Ranjas.

Buhler, den 3. August 1908. Werter Editor! Wir sind jett in den Hundetagen und die angenehmste Zeit ist das nicht. Die Aussichten sür eine reiche Kornernte sind gut, und die Wassermelonen sehen auch gedeihlich aus. Aus den Hoden dreschen zu lassen, haben die Bauern noch seine Reigung. Somit giebt es vorläufig eine Pause im Dreschen. Weizen hat man von fünf die 22 Bushel vom Acre gedroschen, und Hafer die 35 Bushel. Weizen preist von 70 bis 80 Cents per Bushel.

Geschwister B. C. Dyd's haben J. D. Franz ihre Farm gerentet auf ein Jahr, und so zogen sie vorigen Somnabend hinauf.

Die Bauern find fleißig am Pflugen und find bereits Taufende Acres für die Winterweigenfaat gestürgt. Doch fängt man an über Trockenheit gu flagen. Mit Obit werden wir dieses Jahr reichlich bedacht, sowohl Stein- wie auch Kernobst. Auch an den periciedenen Beerenforten fehlt es nicht. Und fo haben unfere Sausfrauen alle Sande voll zu thun, die leergewordenen Fruchtgläfer wieder au füllen. Es ift des himmlischen Baters gütige und milde Sand, die uns die Gaben jo reichlich fpendet. Dem Berrn gebührt aufrichtiger Dant dafür.

Unfere Gemeinden treffen Bortehrungen, die in diefem Monat zu tagende Beftl. Diftrifts-Ronfereng in ber Chriftian Gemeinde zu beichiden und im nächsten Monat, die der Allg. Ronfereng in der Beatrice Gemeinde in Nebrasta. Die Soffnungsau Bemeinde mählte ihre Delegaten Conntag, den 26. Juli. Wenn die Gigungen der Allg. Konfereng ftets von großer Wichtigkeit und weittragender Bedeutung waren, so werden es die diesjährigen noch vielmehr fein. Das Bild ihrer Thätigkeit ift ein fehr großes geworden und dehnt fich noch immer mehr aus, und ber Berr hat viel Gnade zu ihrer Arbeit gegeben. Doch diesen Berbst will fie einen befonderen Dentftein fegen: "Gie will ein Dankesfest ihres 50-jährigen Bestehens feiern. Und fie wünscht, daß alle Abteilungen unserer mennonitischen Gemeinschaft aller Länder sich beteiligen möchten" Bu dem 3med erging im Januar ein Aufruf an dieChristi Geist zielt auf Einigkeit. Und unser so sehr zersplittertes und zerrissenes mennonitisches Bölklein sollte diese einzigartige Gelegenheit nicht unbenutt vorbeigehen lassen zum wenigsten eine Annäherung und gegenseitige Anerkennung anzustreben.

Die Welt fennt die Macht der Ginigfeit und erftrebt Bereinigungen auf den verschiedensten Gebieten an. Sie gewinnt dadurch an Macht und erhebt immer drohender ihr Saupt. Und die Mennoniten, die ein fo herrliches Bekenntnisgut haben, zanken fich über Meinungsverschiedenheiten, die im Lichte des Wortes Gottes befeben, meiftens doch nur fleinlich find. Wenn in machtigen Stromen die Beiftestaufe fich ergießen wird über unfer Bolf, um die man in diefer Beit besonders ernstlich beten follte, wird man's erfennen und eine Berftändigung und Einigung wird möglich fein. Mit Gruß,

C. S. Griefen.

Oflahoma.

Surprife, den 5. Mug. 1908. Werte "Rundschau"! Da ich schon eine lange Beit nichts habe von bier hören laffen wegen der vielen Arbeit und zweitens auch Rachläffigkeit, fo gedachte ich einmal wieder etliche Bei-Ien der lieben "Rundschau" mit auf die Reife gu geben. Beil es bier diefen Commer außergewöhnlich heiß ift, fo bort man hier auch bon viel Krankheiten; bei unseren Nachbarn, Namens McBiders, ift lette Boche ein Mädchen von ungefähr 14 Jahren an Tiphusfieber geftorben. Much die Mutter desfelben Rindes liegt schwer frank barnieder, an derfelben Krankheit; und fo find auch noch zwei andere von ihren Kindern, die auch ziemlich frank find, doch noch nicht fo, daß fie im Bett fein muffen. Run, hoffentlich bekommen wir bald Regen, dann würde fich alles wieder jum guten ändern, denn wir haben ichon feit ben 15. Juni nicht einen guten Regen befommen, nur einmal einen fleinen Schauer, und somit ift hier auch noch wenig für Beigen gepflügt worden, doch würde es ichon gu fpat fein für bas meifte Rorn, um eine gute Kornernte zu machen. Da es jest so troden ift, haben die meifte Farmer nicht viel Arbeit auf dem Relde zu thun und somit bekamen wir Beit und Gelegenheit an unferer Stations-Linie au arbeiten, obamar bas auch nicht fehr leichte Arbeit ift, bei fo trodenem Better, fo muß es doch gethan werden. Es foll in unferer Rachbarichaft diefen Berbit ein neues Diffriftichulhaus gebaut werden, nur 11/2 Meilen entfernt von uns, weldes unferer Nachbarichaft auch febr gu Rugen tommen wird. Gefund find wir bei uns, und meine Beschwifter, die hier find, auch. Bunfche dem Editor und allen Lefer dasfelbe. Rebst Gruß, verbleibe ich euer Fröfe.

Biographie unferer lieben Mutter.

Unfere liebe Mutter Maria Frie-

fen, geb. Toems, murde geboren, den 16. Auguft 1842, in Lindenau, Gudrugland, und in den Cheftand getreten mit Ifaat Friesen, ben 1. Geptember 1863, in Prangenau. Ausgewandert nach Amerika im Jahre 1874, wo fie fich mit ihrem Manne zusammen noch im selbigen Jahre ber Rrimer Mennoniten - Brübergemeinde anschloßen. Im Cheftand gelebt 35 Jahre und 10 Tage, und im Witwerftand gelebt 9 Jahre, 10 Monate und 19 Tage; alt geworben 65 3., 11 M. und 14 T. Rinber geboren zwölf: feche Gohne und fechs Töchter, wobon zwei Sohne und eine Tochter ihr in die Ewigkeit vorangegangen find. Großmutter geworden über 30 Rinder, wovon ihr zwei 'vorangegangen find. 3m Glauben gelebt 34 Jahre und mancherlei Kampfe und Trübsal durchgemacht, auch im Irdischen Armut und Bohlftand fennen gelernt und fann mit Recht beigen: Gie zogen hin und wieder, ihr Kreuz war immer groß. Die lette Gefühle, die fie von sich gegeben, waren, daß sie eine lebendige Hoffnung hatte jum ewigen Leben. Ihr Schnfuchtslied in letter Zeit war: "Lag mich geben, daß ich Jefum möge feben" u. f. w., und auch: "Bas fann es schöneres geben." Krant war sie nur ein und einhalb Tage an innerlichem Brand. Gestorben den 30. Juli 1908, um 1 Uhr 30 Minuten, nachmittags. Reun Rinder, 28 Großfinder, zwei leibliche Brüder und amei Schweftern, fowie viele Berwandte und Freunde betrauern ihren Tod. Ein Bruder und eine Schwefter und alle ihre Rinder ftanden am Grabe und fahen die Leiche ins Grab fenten. Ontel Beter Toews, ihr Bruder, fagte, es fei feines Biffen noch Beter Biebe, Lindenau, David Biebe, Fischau, und Frau Isbrand Giesbrecht in Reufird, Rugland, ihre Coufins.

D. S. Bufhman, Beatherford Oflahoma.

Rebrasta.

Senderson, den 7. August 1908. Im Austrage des Gastgebers veröfsentliche ich hiermit die am 6. d. M. bei Geschw. Cornelius Peters stattgesundene Hochzeitsseier. Das Paar, welches sich bei dieser Feier die Hand zum unverbrüchlichen Shehunde reichten, war der Sohn der Geschw. Cornelius Peters, Cornelius und die Tochter der Geschw.

Abraham Thieffen, Senderson, Sara. Die Festredner waren die Brüder: Pred. Peter Pantrag und Beinrich S. Epp. Erfterer rebete über 1. Tim. 4, 8; und betonte febr ernstlich die Notwendigkeit der Uebung in der Gottfeligfeit, wie diefelbe zu allen Dingen und somit auch in dem ehelichen Stande nüte fei, indem die Berbeigung diefes zeitlichen und auch ewigen Lebens an diefelbe gefnüpft fei. Der zweite Redner und Bollgieber des Aftes hatte Pfalm 34, 13-17 gur Grundlage feiner Ansprache und betonte besonbers, was jum Leben und gute Tage haben im chelichen Leben erforderlich fei; wozu befonders das Bebüten der Bunge vor Bofem und falsches Reden gehöre, indem die Bungenfünden fast allenthalben Anleitung zu Thatfünden gaben. Die Augen des herrn aber, von welchem doch alle Segnungen tommen, feben immer auf die Berechten, und feine Dhren gur Erhörung der Gebete der Gerechten auf ihr Schreien gu ihm auch in der Rot; mogegen aber bas Antlit des Herrn allezeit ftebe gegen diejenigen, die da Bofes thun, daß ihr Gedachtnis von der Erde ausgerottet werde. Das Gedächtnis ber Berechten aber bleibe im Segen! Spr. 10, 7. Die Abreffe diefes jungen Paares ift: Cornelius Peters, jun., Senderfon, Rebr.

California.

Los Angeles, ben 5. Juni 1908. Ein Gruß des Friedens gupor! 3ch dachte schon längst einmal etwas von uns hören zu laffen, dieweil wir in allen Gegenden Freunbe, Bermandte und Rinder haben; dann war mir auch der Artifel von Altona in No. 32 der "Rundschau" von der fegensreicher Einweihung des Schulhaufes fehr intereffant und ich fühlte gesegnet mahrend dem Lefen des Artifels. Es bleibt mir unvergeflich, daß auch ich bei ber Einweihung unserer Rirche in Los Angeles teilnehmen durfte. Es freut mich besonders, daß man in Manitoba auch schon folche Anftalten für die Rinder errichtet, und daß Aeltefter Funt, diefe Segenszeit noch erlebt hat. Es heißt: "Beide meine Lämmer." Mein Gebet ift, möchten fich noch recht viele aufmachen, um für ben Berrn und Meifter ju wirfen. 3ch will nicht zuviel barüber fchreiben, denn jedes, das in die Welt hineinschaut, fann feben, daß es Beit ift aufzuwachen und mitzuwirken, denn die Beit ift furg.

Run noch etwas von California: Es ist hier das allerbeste Better. Frisches Obst in Hülle und Fülle, aber wenn man nicht heimisch fühlt, so hat man doch keine Freude daran. Bir sind, Dank der Güte Gottes,

schön gesund, haben auch nichts zu flagen, sondern nur zu loben und danken, aber wenn wir unsere Lotten berfaufen fonnen, werden wir wohl nächstes Frühjahr wieber gurückgeben, aber nicht um meinetwillen, fondern um meines Mannes willen, denn er hat hier feine Bemeinschaft, und so ist das Leben ihm gu langweilig: Diefes diene den Rindern zur Nachricht, auch unserer lieben Tante Johann Ens, Rofenort, wenn fie noch lebt und bes herrn Bille ift, dann bringen wir ihr eine Orange. Bei Gott ift nichts unmöglich, feine Wege find nicht unfere. Roch einen berglichen Gruß mit Roloffer 3, 14. 15. 16. Bir bitten alle, die fich unferer erinnern, einmal etwas von fich hören zu laffen. A. u. Cara Biesbrecht, 1541 Beft. 36 Place.

Los Angeles Calf.

(Lieber Bruder, bitte und berichte uns, ob deine Abresse 1514 oder 1541 West 36 Place ist und ob zwei Abraham Giesbrecht dort wohnen, oder ob du zwei No. der "Rundschau" bekommst. — Editor.)

3 b a h o.

American Falls, den 6. August 1908. Einen Gruß an den Editor und Leser der "Rundschau"! Da es schon eine geraume Zeit ist, seit ich das letzte Wal geschrieben habe, und ich immer begierig bin etwas Neues in der "Rundschau" zu lesen, so dachte ich, es wäre gut, wenn auch ich einmal etwas von hier schreiben würde, da doch nur sehr wenig von hier berichtet wird.

Am 20. Juli durften wir hier einer Hochzeit beiwohnen, denn Franz Brooks und Susanna Wiens gaben sich die Hand fürs Leben.

Run möchte ich noch etliche Fragen, die an mich gestellt wurden, beantworten. Es wurde gefragt, wie die Ernte bier ausfiel: Cehr berschieden. Leute, die im Mai neues Land gepflügt und anfangs Juni eingefät haben, bekommen nicht mehr als wie fünf bis acht Bufhel Beigen per Acre; andere, die früher neues Land eingefät und welches im Frühjahr gepflügt wurde, befommen vielleicht von acht bis zehn Bufhel per Acre. Das ift fo, wie die Felder abgeschätzt ebe sie geschnitten wurden. Dann ift hier auch Land, das ichon etliche Sahre geflügt und eingefät wurde, das tann uns ungefähr 45 bis 50 Bufbel Beigen per Acre einbringen.

Ich bin auch schon gefragt worden, wann Land nahe American Kalls zur Ansiedelung eröffnet würde. Die Eröffnung findet am 27. August statt. Da giebt es eine gute Gelegenheit für solche, die sich Seimstätten suchen, können nahe der

Stadt gutes Land befommen. Es find ungefähr 850 Biertel Land, das eröffnet werden foll und barunter jum Teil fehr gutes Land. 3ch möchte jedem raten, der hierhertommen will, nicht zu lange zu warten und es hinausschieben, bis all das befte und nächft ber Stadt liegende Land aufgenommen ist. Run noch die Frage: Rann jemand Land aufnehmen für einen anderen Mann? Rein, das geht nicht. Ober fann jemand das Land für jemand fonst halten und es später an ihn abgeben? Nein, das geht auch nicht. Der Mann, der Land aufnehmen will, muß felbst perfonlich erscheinen und an Ort und Stelle fein.

Nun wünsche ich bem Editor und allen Lefern jum Schluß die beste Gesundheit. E. B. Goerten.

Tegas.

Se a born, den 28. Juli 1908. Gruß an Editor und Lefer zuvor! Bill wieder versuchen etwas zu berichten. Wir sind hier alle so ziemlich gesund. Die Regenzeit haben wir vielleicht hinter uns, können jett sehr auf dem Felde arbeiten. Die Drescher wollen auch morgen wieder ansangen. Die Baumwolle steht ausgezeichnet; wenn wir vor Schaden bewahrt bleiben, kann's viel geben.

Um 15. d. M. feierten wir unfere Silberhochzeit, hatten eine fcone Berfammlung. Unfere Rinder und auch die Kinder der Geschwifter fagten alle Gedichte auf und Br. Reufeld hielt eine Ansprache. Wenn uns der gewünschte Segen begleiten wird, dann fann's uns nicht fehlen. Saben vom 15. bis zum 22. d. M. 15 Briefe erhalten, fast alle in Bezug unserer Silberhochzeit, aus Rugland, Mien, Castathewan und Rebrasta. Berglichen Dant allen Lieben für Die erwiesene Liebe. Es thut so wohl, wenn man sich bon so vielen liebenden Gebetshänden getragen weiß. Bir batten bier wohl überflüffigen Regen, doch find wir hier vor allem Schaben fo gnädig verichont geblieben. Beil wir fo viel Feuchtigfeit haben, so wächst alles fehr. Sabe in meinen Beizenstoppel noch Sutter acpflanzt, welches jest fehr wächst; auch habe ich zwei Acres Millet gefäet. Es ift bier in der Rabe eine Bahn durchgemeffen, welche, wie man fagt, in 18 Monaten fertig fein foll; dann haben wir nur fünf Deilen bis gur Stadt. Schreibt alle Befannte von Sonas Quiring. iiberall.

Benn feine Gefahr wäre, daß ein Kind Gottes die Gnade Gottes im Seizen verlieren könnte, so wären die Borte des Seilands: "Bachet und betet", ganz überflüssig. "Bachet und betet, daß ihr nicht in Ansechtung fallet."

Canada.

Manitoba.

Schönfeld, im August 1908. Recht warme Tage haben wir jett, bon 90 bis 100 Grad, das fommt uns bei ber Arbeit recht warm bor. Das Heumachen ift noch nicht ganz beendigt und die Beigenernte bat begonnen. Da es jo fehr troden und heiß ift, reift das Getreide mit Bewalt und wir befürchten, daß es zusammenschrumpfen wird. Bon Swift Current wird mir mitgeteilt, daß dort ichon vieles Getreide von ber Site berbrannt ift. 3m gangen genommen wird die diesiährige Ernte die lettjährige nicht übertreffen. In folder Zeit wie jest ift man doch recht froh, daß ber Schöpfer aller Dinge alles jo icon eingerichtet hat, und daß er uns einen Rubetag nach fechstägiger Arbeit gegeben und geboten hat am felbigen Tage von aller Arbeit gu ruben. D wie gut ift es, sonst würden die Menschen nie anhalten und fich felbft und dem armen Bieh eine Rube zu geben, aber Gott fei Dank, er hat alles wohl bedacht, und hat sich einen Tag ausgewählt, den er geheiliget und gesegnet hat, und das ift des Beren Tag. Offb. 1, 10. Und wie fcon ift es bann, wenn wir eine Boche von sechs Tagen mit schwerer Arbeit hinter uns haben, uns dann am Tage des Berrn von aller Arbeit ruben und los von der Arbeit uns versammeln, um Gottes Wort gu forichen, wo wir dann eine Speife für den imvendigen Menichen, und Borte des ewigen Lebens finden. 3a, es ift ein gefegneter Tag bes Berrn, ein Borgeichmad von dem, wo der Prophet Jesaias in Rapitel 66, 23 spricht, wo wir uns werden auf der neuen Erde von einem Sabbath nach dem andern vor dem Berrn versammeln, um ihn anzubeten. "Co laffet uns nun füchten, daß wir die Berheißung einzufommen und zu feiner Rube, nicht berfäumen, und feiner bon uns babinten bleibe". . . "Denn wir, die wir glauben, geben in die Rube." Ebr. 4, 1. 3. Und die Rube ift uns, bem Bolfe Gottes, vorhanden. "Denn wer zu feiner Rube gefommen ift, der rubet auch bon feinen Werten (am stebenten Tag), gleichwie Gott von feinen." "Und Gott ruhete am fiebenten Tag von allen feinen Berfen." Ebr. 4, 9. 10. 14. "Go laffet uns nun Fleiß thun, einzukommen zu diefer Rube, auf daß nicht jemand falle in basselbige Erempel des Unglaubens." Bers 11.

Der Schreiber dieses nebst Familie machten kürzlich eine Besuchsreise nach Blumenort, Blumenhof und Gretna. In Gretna besuchten wir die lieben Geschw. A. Toews; sie waren alle munter. Der Lehrer D. A. Toews von Balleyfield war auch da und so gab es eine gute Unterhaltung, und da es so warm war, ließen wir uns zur Abwechselung etwas Ice Cream bringen, welches wir uns dann schmeden ließen. Auch machten wir einen kleinen Besuch nach dem Nachbarstädtchen auf Onkel Sams Boden. Wir fanden da alles in Ordnung. In Gretna sollte eine Hochzeit sein, und in Blumenort war auch eine Hochzeit. In Altona wurde die neue Schule eingeweißt.

Am Samstag, den 1. August, starb Witwe Franz Goerzen in Burwalde. Sie ist drei Wonate krank gewesen und die letzten drei Tage noch sehr krank. Ihr Alter war 51 J. und 10 M., und hinterläßt acht Kinder, die ihren Tod betrauern. Sie wurde am Wontag beerdigt, Pred. B. Zacharias hielt die Leichenrede.

P. Toews fuhr am Freitag heim nach Lowfarm und gedenkt jetzt in Gretna dem Normalkurfus beizuwohnen. Ich habe mit den Studenten in dieser großen Sitze rechtes Witleid.

Wie ich eben höre, will Faak Klafsen von Dinuba, California, zurückt nach Manitoba kommen. Ob es so ist? Möchte gerne einmal von ihnen hören. Mit freundlichen Grüßen verbleibe ich wie immer,

Frang Goergen.

Emerjon, den 7. Mug. 1908. Da ich ichon eine Zeitlang nicht für die "Rundichau" geschrieben habe, fo werde ich mich meiner Pflicht entledigen und einen fleinen Bericht einfenden. Jest geht die Ernte los in Manitoba, und folgedessen werden die Korrespondenzspalten wohl etwas mager werden. Run, hoffentlid bringt uns der Editor recht ichone Artifel über feine Reifeerlebniffe in Rugland. 3th fann ben Freunden und Berwandten jest wiffen lafjen, daß wir unfere Mutter, nämlich Bitwe Frang Gorgen, Burmalbe, begraben haben. Gie ftarb den 1. Auguft und am 3. wurde fie begraben. Ihre Prantheit war Schwindfucht. Sie hat drei Monate im Bett gugebracht. Diefes biene Beinrich Ungers, fowie David Peters, Gastatdewan gur Radricht. Bei Morden und Umgegend steht schon ziemlich Getreide in Soden. Allem Anschein nach, wird es diefen Sommer mit dem Dreichen nicht viel auf fich baben, es fei benn, daß die Bitterung nicht günstig sein wird.

Sonntag, den 9. August, wird hier in Gretna eine Hochzeit stattsinden. Es ist unserm Kollegen Jacob Penner eingekommen, daß es
nicht gut sei, daß der Mensch allein
sei, und folgedessen hat er sich Fräulein Susanna Dyck als Braut auserkoren, hier in Gretna. Wünsche

Freund Benner eine gefegnete Bufunft. Run, ihr lieben Californiaer, was macht ihr jett? Ich bente ba müffen jest tüchtig Baffermelonen gegeffen werden. Ach der Mund wird einem mäfferig, aber mas hilft's? Na, mit ber Beit fonnen wir vielleicht auch. Wie uns mitgeteilt wurde, ift Beschwistern Tims, California, ihr Sohn ertrunten. Run, obzwar wir die lieben Beschwifter nicht perfonlich fennen, jo fühlt man doch den wehen Elternschmerz. Wer solches nicht erfahren, der weiß nicht, wie tief es geht. Es ift boch fonderbar, was für Bege der Herr mit feinen Rindern geht. Aber ihr Lieben, ber Berr fcblägt, aber er legt auch beilenden Balfam aufs wunde Berg.

Nun, wenn ihr dort zur Lagerbersammlung nach Los Angeles geht, so seid nur recht gesegnet und berichtet uns doch recht viel von dort. David und ich nehmen jeht gegenwärtig den Normalkursus in Gretna, und wenn wir durch sind, so werden wir wohl wieder mit unsern Schulen beginnen.

Nun, was macht der Schoenfelder Korrespondent? Ich eile zum Schluß mit Gruß an alle Leser.

Abraham Q. Töws.

Reu Bergfeldt, Grünthal, den 2. August 1908. Lieber Editor! Einen Gruß an dich und alle Leser der "Rundschau"! Weil von uns hier selten Nachrichten kommen, so will ich etwas aus unserer Gegend hören lassen, obwohl nicht viele Neuigkeiten vorkommen in unserm Vörschen.

Jest ist Seuschneiden an der Tagesordnung, auch hin und wieder hört man schon von Getreide schneiden, aber Schreiber dieses hat schon ein wenig Gerste am 1. August geschnitten.

Noch einen herglichen Gruß an den Editor und alle Lefer.

Beinrich E. Biebe.

Sastat de wan.

Great Deer, ben 31. Juli 1908. Gruß guvor an den Editor und alle Lefer der lieben "Rundschau"! Da uns diefes Blatt noch immer ein lieber Gaft ift und wir fo mande Radrichten von vielen Freunden und Befannten zu lefen befommen und auch verschiedene Nachrichten, so will ich auch einmal wieder einen fleinen Bericht einschiden. Es fieht bier in diefer Umgegend jest siemlich trauria aus, benn wir haben in einer furgen Beit viel verloren. Die Betreidefelder fahen fo vielbersprechend aus, so daß Hoffnung auf eine gute Ernte war, aber nun ift es gang anders geworden. Am 28. Juli hatten wir einen schweren Gewitterfturm mit Sagel, der hat einem manchen Farmer alles zerschlagen. Es

waren solche große Stücke Eis als wir noch niemals gesehen haben und nachher war beinahe alle Tage viel Wind und dazu noch sehr trocken, so daß das Uebrige, welches noch geblieben war, alles vertrocknete. Es soll uns aber alles zum besten dienen.

Run liebe Freunde Abram Giesbrechts in California, wie geht es euch dort? Bitte, berichtet uns doch, wie es euch dort geht. Der Gefundheitszustand ist hier in unserer Umgebung so siemlich gut.

Nun zum Schluß wünsche ich den lieben Lefern und dem Editor eine gesegnete Ernte. Mit Gruß,

Mariau. Abram Friefen.

Rofthern, den 4. Aug. 1908. Teure Lefer! Bor einer Boche gurud, Dienstag, den 28. Juli, bat unfere Gegend, füdlich bon Rofthern und diesfeits und jenfeits des Nord Sastathewan-Fluffes, auch da, wo die Freunde aus Minnesota wohnen, ein furchtbarer Hagelsturm heimgefucht. Bum Beifpiel, Johann Schulg, Ffaac Neufeldt und andere. Genaue Nachrichten von da habe ich noch nicht erfahren fonnen. Es foll da auch nicht alles vernichtet sein; wie es bei vielen Freunden füdlich von Rofthern der Fall ift. Auch andere Gegenden über dem Gudfluffe, 3. B. find betroffen worden. Gudlich von Rosthern hat das Unglück betroffen: Adolph Marquart, 250 Acres gang vernichtet. Otto Marquart, 50 Acres; Ifaac Regehr verfor 110 Acres; Beter Sildebrandt verlor 200 Acres; Frang Krieger verlor feine Ernte gang, hatte 100 Acres; Jacob B. Jangen verlor feine gange Ernte von 150 Acres, das Baus wurde beschädigt, verlor faft alle Tenfter. Abraham Janzen verlor feine 110 Acres; fo noch 3faac Rempel 50 Acres Beigen und Abr. Regier feine Ernte bon 80 Acres. Roch andere Freunde haben Schaden in diefer Gegend gehabt. Seit zehn Jahren ift hier nicht folch Sagelichaden vorgekommen. — Borausfichtlich wird die Ernte in diefem Jahre icon nächste Woche beginnen und mithin wird ber Beigen bom Froste verschont bleiben, obgleich wir Anzeichen eines frühen Berbftes ba-Fast nichts wünschen die biefigen Farmer mehr als eine gute und bom Frofte berichonte Ernte. Gie find eben folde Menfchen, wie fast die ganze zivilisierte Menschheit es heute ift. Geld, Geld! ift die Lofung. Geld giebt den Menichen das Unsehen, man möchte fast sagen, auch den Berftand. Bie wird ein Reicher gegenüber einem Armen behandelt? Es giebt hier Reiche, die gu Nemterinhaber erwählt werben, fonnen nicht ihren eigenen namen fchreiben oder buchstabieren. Es ift Thatfache! - Unfere Schulen find immer

noch nicht die erste Hauptsache, so auch nicht die christliche, die von Jesus gelehrte Religion der Liebe und des Friedens. Wo bleiben die Gebote? Wo bleibt das vornehmste Gebot: Liebe deinen Nächsten wie dich selbst!? — Mancher Mensch wird sast getrieben, liebevoll zu sein, durch andere Menschen, indem er sich nicht will Blöße geben, sein Serzist oft nicht dabei. Andere wieder werden durch Mißersolge roh und liebsos.

Gott mit uns! auf Wiederfeben! In Liebe, Jacob &. Rlaffen.

Berbert, ben 7. Mug. 1908. Liebe "Rundichau"! Der vielen Arbeit halber, die ich daheim antraf, als wir von unferer Befuchsreife heimkamen, komm ich bischen fpat, bod will ich einen furgen Bericht davon geben. Wir, ich und meine liebe Familie, waren auf die billige Ausstellungsfahrt zu meiner Frau Eltern in Binfler, Man., gefahren. Dort angekommen, fanden wir bald aus, daß wir waren aus dem Regen in die Traufe gekommen. Daheim hatten wir felige Zeiten in Gemeinschaft mit Geschw. F. J. Wiens verlebt, denn viele Gunder haben Frieben in Jefu Blut gefunden, wogu fie durch Gottes Beift und Bruder Wiens Mithilfe angeleitet murben. Gott die Ghre und Dant dafür. Rach Binfler gefommen, hatten wir wieber Belegenheit liebe Brüder gu boren. Br. Beter Dud Barben, Sast., war dort und wir fühlten uns unter feiner Ansprache fo zu Saufe und es rief manche Erinnerung wach aus der Bergangenheit. Dann durch die Woche kamen die lieben Brüder Abr. und David Schellenberg und teilten das Wort Gottes in Ansprachen und Bibelftunde fehr ernft und fegenbringend. Dann hatten wir noch ein Borrecht, nämlich bei Geschw. Johann Wieben auf der Sochzeit ibrer Tochter Anna zu sein, die sich mit Bruder John J. Reufeld von Berbert, verheiratete, und wir murden auch da durch Gottes Wort und burch das Gingen und Spielen ber vielen geiftlichen Lieder reichlich erbaut. Gottes Geift ift überall, wo Kinder Gottes zusammenkommen, um Gottes Ehre gu fordern und gu erheben und um uns darin zu fegnen, wenn diefes in einer vorurteilslofen und felbftvergeffender. Beife geichieht. Go hatten wir reichen Gegen und unfere Reise war nicht vergebens. Rach einer glücklichen Beimfahrt hatten wir eine zweite Belegenheit die Briider Schellenberg gu hören. Gie waren in der Zwischenzeit ichon in Rofthern gewesen und auf ihrer Reise nach Portland, Dregon, weilten fie noch vier Tage in Berbert und Umgegend. Wir hatten ben letten Sonntag in Gemeinschaft mit den Brüdern und dem Beistande Gottes großen Segen. Wir dursten Gottes Wort in einer einsachen, doch ernsten, ermahnenden, aber auch tröstenden und erfreuenden Weise hören. Die Stunden sollen mir undergestlich sein. Montag suhren die lieben Brüder Portland zu und unser Gebet ist: Gott möge sie glücklich und wohlbehalten ans Ziel bringen. Brüderlich grüßend,

B. B. Giemens.

Great Deer, ben 3. Auguft 1908. Lieber Editor und Rundichaulefer! Gottes Frieden gum Gruß! Indem die Lefer der "Rundschau" aufgefordert werden von ihrer Umgebung die Begebenheiten gu berichten, fo gedenke ich es auch zu thun. 3m Monat Juli hatten wir hier fehr viel Wind, auch war es manche Tage fehr heiß. Werde hier etliche Tage aufzeichnen und den Wärmegrad angeben: Am 22. Juli war es am Mittag 25 Grad R., ftieg gegen Abend bis gu 28 Grad; am 23. Juli war es gegen Abend 29 Grad, und den 24. Juli war es gegen Abend 30 Grad R. Am 25. Juli hatten wir ftarken Rordweftwind und auch ziemlich warm dabei, fank gegen Abend und war nach Sonnenuntergang nur noch 10 Grad warm; am 26. und 27. war es wieber ziemlich warm. Am 28. Juli fuhr ich nach dem Fluß, und als ich des Abends nach Hause fuhr, sabe ich von meinem Magen aus wie im Beften eine dunkle Bolfe und heftiger Wind aufftieg, und mahrend ich fo bon meinem Wagen ausschaute, bemerkte ich, daß das Unwetter fcnell auf mich zu kam. Ich fprang bom Bagen, fpannte die Pferde aus und band fie an und fette mich unter ben Bagen. Es hagelte furchtbar und es fiel Bagel von der Große eines Buhnereies. Das Wetter bielt ungefähr 10 Minuten an und ich batte große Mühe die Pferde zu beschwichtigen. Als das Unwetter vorüber war spannte ich wieder an und fuhr heimwärts, und als ich in meines Nachbars Weld fam, fabe ich, daß desfelben Getreide beinahe alles zerschlagen war. Bu Sause angefommen, fand ich, daß in unserem Saufe fechs Fenfterscheiben eingefclagen waren. Bald fam mein Rachbar Johann Giesbrecht und fagte mir, daß das Wetter ihm beinabe alles zerichlagen batte. Wir gingen dann miteinander auf mein Feld, und o, wie dankbar fühlte ich, bag nur ein Biertel meiner Friichte beschädigt waren. Rächsten Tag, den 29. Juli, fuhr ich nördlich bon bier, um zu feben, mas das Wetter dort angerichtet hatte. Es fah traurig aus, das icone Getreide, alles gerschlagen, es war zum Beinen. Man

fagte mir, es feien Stude Gis zwei Boll bid gefallen.

Nun will ich noch meine Gedanfen und Gefühle beschreiben als ich unter dem Wagen war: O wie schrecklich ist es doch, wenn Gott der Herr vom Himmel zu uns Menschenkindern redet und uns seine Allmacht sehen läßt, wer sollte sich nicht fürchten!? Nun, noch einen Gruß an den Editor und alle Rundschauleser mit Vsalm 135, 20, 21.

Carl S. Striemer.

Swift Current, Blumenort, den 29. Juli 1908. Werte "Rundschau"! Da die "Rundschau" in alle Weltgegenden hinausgeht, will ich suchen ühr etwas mit auf den Weg zu geben, und unseren Freunden und Bekannten ein Lebenszeichen von uns geben.

Zuerst wende ich mich an unsere Freunde Johann Quirings in Minnefota, fo viel als une befannt ift, ift er ichon bor etlichen Jahren geftorben, von dir, lieben Freundin, wiffen wir nicht, ob du noch lebst oder wohl beinen Namen geandert haft: wenn ihr noch unter den Lebenden weilt, so seid ihr alle von uns gegrußet. Wir find jett in einer brüdenden Lage, denn voriges Jahr hatte es uns mit ber Ernte nicht gegliidt und diefes Jahr scheint es auch nichts zu geben. Wir fommen nun in diefer briidenden Lage gu bir, liebe Freundin, und bitten dich um Bilfe, fo es dir möglich ift; ich werde es dir, mit Gottes Silfe und Beiftand, wieder mit Binfen guriidzahlen.

Run kommen wir noch zu euch, ihr lieben Geschw. Jakob Klaassen in Sibirien, Rußland, wo befindet ihr euch? Wir schauten schon lange nach einem Brief aus und sind neugierig zu ersahren,wie es euch dort gefällt und ob ihr mit eurem Los zufrieden seid. Sollte Klassen die "Rundschau" nicht halten, sind aber solche dort, die sie halten, so sind sie gebeten, ihn diese Zeilen lesen zu lassen, wosür wir im voraus danken. Klaassen ist von Fabrikerwiese nach Sibirien gezogen.

Jekt wenden wir uns an Abram M. Toems in California, wo befindet ihr euch; habt ihr viel Borftan, viele Apfelfinen, Aprifofen u.f.m.? Wenn es nicht zu weit ware, würden wir mit ben Ochfen binfahren. Run wenben wir uns an unfere Geschwifter in Rugland, an Johann Friefens, Rosenbach, Fürftenlande: Wie fteht es mit euch, lebt ihr noch? Wir baben euch ichon etliche Male burch die "Rundichau" ein Lebenszeichen gugeschickt, auch Briefe haben wir abgeschickt, haben aber noch kein Lebenszeichen bon euch erhalten. Sollte jemand in Fürstenlande die "Rundfcau" halten, so ift es gebeten, 30-

hann Friesen diese Zeilen lesen zu lassen, wofür wir im voraus danken. Die Fürstenländer, die sich noch unserer erinnern, sind alle herzlich von uns gegrüßt.

Wir wenden uns nun noch an Abram L. Toews, Emerson, Man. Wie kommt es, daß du uns gar nicht schreibst? Bitte schreibe uns einen langen Brief. Zum Schluß den Editor und alle Rundschauleser grüßend, Eor. P. und

Elifabeth Friefen.

Rugland.

Stepnoje, Goub. Samara, ben 8. Juli 1908. Gruß und Ruß an Editor und alle Lefer ber werten "Rundichau", und besonders einen berglichen Gruß an alle Fresnoer Briider. Unerwortet und unverhofft ging ich Freitagmogen, ben 8. Juli, ouf die Post, um unsere Porrespondeng in Empfang zu nehmen, als ich die deutsche Bolfszeitung und etliche Briefe in Empfang nahm, gab mir nochmals gulett ber Poftmeifter ein Rofet mit einem gelben Streifen. hallo, dachte ich, das ift die "Rundichau", also gewiß hat durch beine Anfrage an die Fresnoer Briiber bie Dollars ins Rollen gebracht und dir die werte "Rundschau" gesandt, dafür ich allen Teilnehmern von Bergen bante, und befonders freut mich, daß durch die Liebe alles mög-

Die Erntezeit ift wieder ba, die Kornernte ift beendigt, die Beigenernte ift im bollen Gange; aber es ift feine frohliche Ernte, alle Bergen find betrübt, benn Gott, ber Serr Simmels und ber Erbe hat unfere Gegend und faft gang Ruffland wieberum mit einer Migernte beimgefucht. Alle Menichen hofften biefes Sabr auf eine aute Ernte, und auch wirklich hat fich die Friihjahrswitterung fehr ausgezeichnet erwiefen, fehlte nie an Regen, obgleich es etwas falt war, hatte man doch das befte gehofft und rechnete auf eine gute Ernte. Aber es ift alles Boffen dabin. In der Pfingftzeit fam briiffende Site und obendrein viel ichadliche Witterung (Sehrauch), fo daß die Früchte des Feldes zusehens vertrodneten. Korn rechnet man in unferer Umgegend 20 bis 30 Bud, Beigen 6 bis 20 Bud per Degj., und viele Deßj. giebt es, wo's total nichts giebt. Sest ift bie Witterung beiß bis 32 Grad R. und fein Regen: wenn es nicht bald regnet, giebt es auch fein Gartengemüse noch Kartoffeln. Es droht eine große Teucrung und Sungerenot in Rugland, welche fich jett ichon zeigt. Der Beigen fostet von 1 R. 50 Rop. bis 1 R. 80 Rop., Korn 1 R. 20 Rop. bis 1 R. 40 Rop., Sirje bis 1 R. 90

Rop. Bie foll's werden? Der Hunger lugt an den Fenstern hinein!

Mit Aepfeln und Kirschen ist eine Mittelernte zu verzeichnen, die Preisen auf die Kirschen sind verschieden, von 3 R. bis 3 R. 30 K. das Pud. Mit den Aepfeln wird befürchtet, weil vorzett eine drückende Hige herrscht, daß viele absallen und wenig übrig bleiben werden.

Much ift zu berichten, daß die 13jährige Tochter des Johann G. Flaming am 15. Juni beim Baden ertrunfen ift. Obgleich etliche gute Schwimmer zu Silfe eilten, gelang es doch nicht, das Mädchen zu retten. Man suchte sogleich durch die Anordnung des Ortsvorftebers, Br. Rrofer, mit Striden und Untern nach der Ertrunkenen. Aber erft nach 21/2 Stunden gelang es, das Opfer dem tüdifchen Elemente gu entreißen. Der herbeigeeilte Argt machte fofort Biederbelebungsberfuche, aber ohne Erfolg, und alle Mishe war vergeblich.

Auch grüße ich August Scheidt, der mich unlängst brieflich aufforderte etwas von mir hören zu lassen, freut mich von dir Br. August, wie steht's im geistlichen Leben? Bitte zu berichten. Somit grüße ich alle Fresnoer Brüder. Bruder Schmiedt grüße ich besonders. Euer Mitpilger, David Rockell.

Anm. — Den 5. Juli ist der Einwohner des Dorses Kukus, Ludwig Olberg, im betrunkenen Zustande im langen Teiche ertrunken. — Man sagt auch durch die Bestätigung seines Bruders ein (Feldscher), daß ihm der Alkohol das Herz abbrannte, man sand ihn aber im Basser sitzend tot. Auch ist zu berichten, daß in Kukus im geistlichen Leben sehr erfreulich ist. Der selbe.

Warenburg, den 10. Juli 1908. Werte "Rundschau"! Ich halte es für nötig unsern in Amerika wohnenden Warenburger zu benachrichtigen, daß die biefige Gemeinde nach langen Auseinandersetzungen endlich dahingekommen ist, das Unternehmung- und Energie-tötende und ewig Zank erzeugende Gemeindespitem fallen zu lassen und zur Hofitellenwirtschaft überzugehen.

Am 7. Juli war der epochenmachende Tag, an welchem die ganze Grenze auf Hoffiellen verteilt wurde, und zwar durch eine bei voller Gemeindeversammlung vorgenommene Verlosung.

Man ließ alle nur mögliche Freiheit obwalten . . . , wie jeder wollte. So bildeten sich verschiedene Gesellschaften und gingen in einzelnen Fällen 15 und mehr Mann zusammen, von welchen nur einer das Los zog, damit sie ihr Land dann zusam-

(Forsetzung auf Seite 9.)

Das Hebelnehmen.

Es giebt ungeheuer viel Frauen, welche die Kunft des Uebelnehmens wirklich wohl etwas zu sehr pflegen. Wohl ist es recht und natürlich, daß die Frau nicht nur die gute Sitte und Lebensart pflegt, sondern auch darauf hält, daß man auch im Berfehr mit ihr und ihrem Hause diesenigen Formen bewahre, welche von der guten Sitte und Lebensart vorgeschrieben sind. Wohl hat Goethe mit seinem Tasso-Wort:

"Willst du genau erfahren, was sich ziemt,

So frage nur bei edlen Frauen an", Recht, es soll den Frauen vor allem "daran gelegen sein, daß alles wohl sich gezieme, was geschieht", und es wird ihnen niemand verargen wollen, wenn sie das wirklich Unziemliche, das an sie herantritt, übelnehmen. Indessen jene Tadlerinnen des llebelnehmens, von denen wir hier reden, ärgern sich weniger über wirkliche Unziemlichseiten ihrer Befannten, als über angebliche, über Dinge, die ihnen nur in ihrer Empfindlichseit als unziemlich erscheinen.

Sat igend eine Freundin einen Besuch nicht erwidert, hat sie nicht rechtzeitig dies gethan, oder zu einer Stunde, die ihnen unpaffend erscheint, oder gar in einem Rleide, bas ber Bichtigfeit eines folden Befuches nicht angemessen ist, wird übel genommen. Die Tadlerin in ber Runft des Uebelnehmens nimmt es übel und findet in der Befellichaft irgend jemanden, von dem die Gaftgeberin wiffen mußte, daß er ber Hebelnehmerin unbequem oder unsympatisch ift; fie nimmt's übel, wenn ihr weniger Bange vorgesett, als fie in ihrem Saufe ber Gaftgeberin batte vorfeten laffen, und nimmt's übel, wenn man ihr opulenteres Effen ferviert, als fie felbst es zu spenden vermag. Gie nimmt's übel, wenn man fie an das obere Ende der Tafel fest und nimmt's übel, wenn man fie ans untere Ende fest, oder in die Mitte derfelben. Gie nimmt eben alles übel, denn ihre Bedanten find ftets darauf gerichtet, was andere Menschen richtiger thun könnten.

Ber wäre nicht schon auf solche Uebelnehmerinnen im Kreise seiner Bekannten gestoßen! Bohl in jedem Kreise sindet sich mindestens eine berartige strenge Richterin der Fehler oder angeblichen Fehler ihrer Bekannten oder Freundinnen.

Das Schlimme an dieser Ucbelnehmerin ist, daß man machtlos ihrem, Uebelnehmen gegenüber steht. Auch die größte Liebenswürdigkeit, das seinste Taktgesühl gleitet ab an der Sucht übelzunehmen.

Frau 9. ladet eine große Befell-

schaft zu Gaste. Die Einladung lautet einsach: Zu einem einsachen Abendbrot. Die Uebelnehmerin, die einem ganz kleinen Kreis vermutet, kommt daher in sehr einsacher Toilette, ist ärgerlich, daß sie durch die Einsacheit ihres Rleides merklich von den Gästen absticht und nimmt's der Gastgeberin übel, daß sie nicht in ihrer Einladung auf einem großen Kreis vorbereitet habe. Natürlich hätte sie es auch übelgenommen, wenn ihr irgend welche Ratschläge über die Toilette, die sie zu wählen habe, gemacht worden wären.

Die Uebelnehmerin frägt ja nicht, ob das, was sie übelnimmt, aus böser Absicht anderer geschehen, sondern es genügt ihr der Anschein einer bösen Absicht, sie zu verstimmen und übelnehmen. Für die Aburteilung eines Berbrechens oder Bergehens bei Gericht spielt das Borhandensein einer bösen Absicht, das Bewußtsein des Bergehens eine sehr wichtige Rosele, bei der Uebelnehmerin aber durchaus nicht.

Bie die im Berufsleben ftebenden Männer im allgemeinen weniger übelnehmen, als die Frauen, so auch diejenigen Frauen, die viel beschäftigt find, weniger als die wenig beichäftigten. Jene Tadlerinnen in ber Runft des Uebelnehmens find meiftens Frauen, die wenig ober gar nichts zu thun haben und fich mit Dingen beschäftigen, die nicht bollfommen ihren Beift in Anspruch nebmen. Das ift jum Beifpiel ber Fall bei den meiften weiblichen Sandarbeiten, die bei vielen Damen fo beliebt find, weil man bei der Beschäftigung fo hübich nachbenten, grübeln fann. Bei vielen besteht dieses Nachdenken nur im Nachsinnen über das Thun und Treiben ber Freundinnen und Befannten, fiber beren Gehler und Mängel. Diefes Rachfinnen ift bei wirklicher praktischer Thätigkeit nicht in dem Mage möglich, da muß man die Gedanken pollfommen bei der Sache hoben, ebenfo wie beim Lefen.

Indessen auch ohne gerade besonders empsindlich zu sein, kommt man wohl einmal dazu, diesem oder jenem etwas übel zu nehmen. In diesem Falle ist's das beste für beide beteiligten Teile, wenn man den vermeintlichen Uebelthättern sosort sagt, was man übel genommen hat. Jedes stillschweigende Uebelnehmen, sei es auch noch so unbedeutend, birgt immer großen Verdruß in sich, und so sühren unwichtige Dinge, die übelzunehmen man oftmals gar keinen Anlaß hatte, zu Entzweiungen.

Und ebenso wie man durch eine Aussprache die schlimmeren Folgen des Uebelnehmens beseitigen würde, so würde man schon sehr oft die Ursache desselben aus dem Wege räumen, wollte man nur jedesmal, wo

man Ursache zum Uebelnehmen zu haben glaubt, prüfen, ob man nicht selbst sich sehr oft der gleichen Sünden schuldig macht. Man wird dabei in seltenen Fällen sehlsgehen, denn in der Regel nehmen diejenigen am meisten und am leichtesten übel, die sich selbst im Verkehr mit anderen die geringsten Rücksichten auserlegen, und die Takt- und Rücksichten kommen nicht leicht auf die Idee, daß man ihnen übel gewollt.

Die Uebelnehmerinnen aber verbittern sich und anderen das Leben, erschweren den geselligen Berkehr und stiften Unfrieden und Aergernisse und meist um Kleinigkeiten, die nicht wert sind, daß man sie der ernsteren Beachtung würdigt.

Heber bie Berufstrene.

Richt daß wir überhaupt arbeiten, sondern, daß wir treu sind in unserer Arbeit, das ift die Hauptsache, mögen wir nun bor fleine oder große Aufgaben gestellt fein. Dabei ift nicht bloß die grobe, die eigentliche Untreue bom Uebel, fondern auch die Salbtreue, die zwar leiftet, was dem Bud)staben nach geleistet werden muß. aber fein Sota mehr, und die bei jeder außerordentlichen Arbeit, auch wenn fie noch fo notwendig für das Ganze ist, sich befinnt: "Kann das von mir verlangt werden? - was wird mir da dafür?" - und wenn die Antwort dem Buchftaben nach verneinend ausfällt - fo wird fein Finger, feine Sand und fein Guß gerührt und die Arbeit unterbleibt ober wird andern überlaffen. Das ift Treue nach bem Buchftaben bes Besetzes, aber nicht nach dem Geist und ift deshalb im Grunde genommen doch weiter nichts als Untrene. Es ift dies ber Standpunkt bes Mietlings, aber nicht ber Standpunft eines Saushalters, der feinen Beruf als einen von Gott ihm angewiesenen Posten anfieht und auf demfelben in Treue stehen will. Die Salbtreue wird fich darum auch immer wieder als das entpuppen, was fie ihrem innersten Kern nach ist, nämlich als Untreue. Sie wird namentlich dazu führen, daß einem der Rreis beffen, "was verlangt werden kann", immer mehr zusammenschrumpft, und daß felbft das Rötige und mit Recht Beforderte allmählig zu viel wird; fie wird namentlich dagu führen; daß in außerordentlichen Zeiten, wenn der Beruf gang bon felbst außerordentliche Anforderungen an die Kraft jebes einzelnen ftellt, bas burch ben Drang der Beit gebieterifch Geforderte nicht geleiftet, und fo die Berufstreue gans unmittelbar perlett, bas Berufsintereffe aufs ichwerfte geschädigt wird. Die rechte Trene fragt bei den geftellten Anforderungen nicht:

"Rann man das bon mic berlangen?" fondern: Ift es notwendig? und darnach handelt fie. Wer treu ift, weiß fich an feinem Beruf gebunden, nicht bloß durch die Rette eines äußerlichen, rechtlichen Bertrages, fondern durch das freie Band eines Dienftes der Liebe. Rur wer die Treue im fleinen sich anerzogen hat und täglich erfüllt, wird einen größeren Pflichtfreis mit Erfolg ausüben fonnen, weil er fein Pflichtgefühl geschult hat und damit reif geworden ift gur Erfüllung höherer (Melb.) Nufgaben.

Wem gleichft bu, ber Spinne ober ber Quelle?

Es giebt ein altes Vild. Links ist eine Spinne gemalt. Lauernd hockt sie in ihrem Gewebe. Unter dem Vild steht: "Expectat praedam", zu deutsch: "Sie wartet auf Beute."

Rechts aber sieht man eine reichlich fließende Quelle, davor ein knieender Wandergeselle, der aus der hohlen Hand schlürft. Drunter liest man: "Expectat sitientem", zu deutsch: "Sie wartet auf den Dürstenden."

Spinne und Quelle — was bedeuten diese Bilder? Jeder versteht's. Die lauernde Spinne, das ist die Selbstsucht. Der Selbstsüchtige lebt auf Kosten der andern. Sie sind eigentlich nur für ihn da, so meint er. Die Quelle aber, die den Wanderer labt, wer er auch sei, ob er "Dank schön" sagt oder ohne Dank von dannen eilt, das ist die Liebe. Die Liebe giebt her, was sie hat, wie die Quelle, und ebensowenig wie diese, versiegt ihr Brünnlein. Sie weiß nichts, als daß sie für die andern da ist.

Was ist schöner: Spinnenart oder die Art der Quelle? Welcher Beruf edler; gleich der Quelle Segen spenden oder gleich der Spinne auf Beute lauern?

Sicher ist das, daß der Christenname und der Spinnencharakter schlecht zusammenpassen. Wer etwas von der Spinne bei sich merkt, der kehre aus und zertrete sie mit dem Absatz.

(Amerif. Botichafter.)

Bum Rachbenfen.

Es liegt gar nichts daran, wenn man nichts zu sagen hat; die Sauptsache ist, daß man eine hübsche Form dafür findet.

Alles wird teurer, dafür aber auch schlechter; da ist es denn ein großer Trost, daß wenigstens die Wenschen immer besser werden.

Die Menschen mühen sich fortwährend, alles mögliche zu werden; die wenigsten aber trachten danach, Menschen zu werden.

Unterhaltung.

3m Schatten ber Schulb

(Fortfetung.)

Der bort, ber fleine, gemütliche, alte Berr mit bem Sammetfappchen bem Silberhaar, das mußte Spangenthal sein; die alte Frau auf dem Sofa wahrscheinlich feine Frau aber wer war diese junge Dame mit boller Bufte und ftarfem, fcmargem Saar, die er eben beim Gintreten halb von der Seite fah? wandte fie den Ropf und Gottlieb fühlte wieder die Beangstigung, die er eben draußen verspürt, bas war Anna Kehren! Ja, das war die Stirn, die er gefüßt, das waren die dunklen Augen, die wie schwarzer Sammet in merfwürdigem ruhigem Glanze ihn auch früher fo finnend und träumerisch angeschaut, das war Anna Kehren, seine Jugendliebe! Nur war sie schöner und voller gemorden, wie wenn die garte Anofpe gur vollen Rofe erblüht ift.

Er wurde bleich und tastete nach dem nächsten Stuhl, um sich schwer darauf niederzulassen, sie aber wurde flammend rot und sprang auf.

Der Alte aber rief mit unfäglich fomischem Gesichtsausdruck beim Sprechen: "Morgenrot und Magendricken! Was ist das für ein Gast, der nicht guten Tag sagt, sondern hereinplatt und sich sofort auf den ersten, besten Stuhl setzt, daß derselbe in allen Nähten kracht. Wer sind Sie, mein Herr, und was wollen Sie eigentlich, sozusagen?"

Gottlieb antwortete noch nicht, Anna aber faßte sich und sagte

schnell:

"Ich muß heim! Abieu, Herr Spangenthal, adieu, Frau Spangenthal!"

"Auch das noch! Was ist Ihnen in demselben Augenblick über die Seele gekrochen, Fräulein Anna, daß Sie so rot werden und sort wollen? Bleiben Sie nur ruhig! Wir werden wohl gleich hören, was der Herr will! Oder kennen Sie ihn?"

"Ja", brachte das Mädchen gepreßt hervor, während ihr Busen hef-

tig auf und niederwogte.

"Morgenrot und Magendrücken! Das muß wahr sein! Alte, wir spielen hier Theater! Kommt einer hineingeschneit und sitzt wie eine Sardine in Del halbtot auf meinen Stühlen, und Fräulein Anna wird dadurch plötzlich so — na, sagen wir höchst sonderbar ausgebracht! Was ist das eigentlich?"

"Dem Serrn ist schlecht geworden!" bemerkte die Frau, die über ihre Brülle weg Gottlieb aufmerksam

beobachtet hatte.

"Na, dann bringe einen Magenbittern, eine Wärmflasche an die Füße und ein Kräuterkissen für den Sinterkopf!"

Gottlieb hatte fich wieder erholt. Er stand auf und sagte in einem Ton, der ihm selbst ganz fremd vorkam, als spräche ein anderer aus ihm:

"Entschuldigen Sie, mir war in der That unwohl. Mein Rame ist Baltmann — ich habe soeben dieses Saus dem Grafen Dunassow abgekauft und wollte mit Ihnen, Herr Spangenthal, geschäftliche Dinge besprechen."

Jest schien der alte Berwalter in Gottlieds vorigen Zustand zu kommen. Er riß die Augen auf, lehnte sich an den Tisch, daß die Lampe klirrte und begann mit vor Aufregung heisere Stimme:

"Ab—ge—kauft? Ohne dem alten Spangenthal ein Wort zu sagen. — Herr, entweder sind Sie noch im Traume, wie vorher, oder ich träu-

Statt aller Antwort reichte Gottlieb dem Alten den Kaufkontrakt. Als er dabei ein paar Schritte ins Jimmer hinein machen mußte und sich auch Anna näherte, wich sie scheu vor ihm zurück und stellte sich an das Fenster, um ihn nicht ansehen zu müssen.

Es war totenstill in der Stube. Der Alte las und las. Wiederholt hatte er jett schon einige Worte halblaut sich borgesagt: "Sunderttaujend Aubel", — "Johann Friedrich Spangenthal — freie Wohnung."

Endlich war er im Klaren.

Er nahm fein Rappchen ab und sagte mit einer feierlichen Berbeu-

"Gratuliere, Herr Baltmann! Sie haben ein glänzendes Geschäft gemacht! Wollen Sie den alten Spangenthal als Verwalter behalten, dann grüße ich Sie als meinen neuen Herrn mit aller schuldigen Hochachtung! Nun können Sie sich auf alle meine Stühle sehen, wenn Ihnen wieder unwohl wird, meinethalben auf alle zugleich!"

Damit reichte er Gottlieb die Hand und brudte die feine fraftig.

"Aber nun, Morgenrot und Magendrücken — nun, Alte, hol' eine Flasche, alten Wein für den neuen Serrn! In der Zeit sagen Sie vielleicht, Herr Baltmann, ob Ihnen immer so kreuzschlecht zu Mut wird, wenn sie ein so hübsches Mädchen sehen, wie Fräulein Anna Kehren ist!"

18. Stapitel.

Als die Alte herausgegangen war und Herr Spangenthal sich an einem Wandschränkthen zu thun machte, näherte sich Gottlieb schnell dem regungslos am Fenster lehnenden Wädchen und flüsterte:

"Anna, sei nicht so hart! Kimm dich jett zusammen, und erlaube mir, daß ich dich später nach Hause begleite, damit ich dir alles sagen kann! Erbarme dich über mich! Ich habe auch schwer unter meinem Thun von damals gelitten! Wir müssen uns

Statt aller Antwort zucke sie etwas ungeduldig mit den Schultern— genau so hatte sie es schon als Kind gemacht und damals hatte sie Gottlieb oft geneckt: "Jeht wirst du bockig! Der Ziegenbock schüttelt sich so— sieh, so!" heute ging ihm diese kleine Erinnerung an die alte Zeit nur wie ein Aufleuchten durch die Seele. Warum hat es so anders kommen missen? Missen? Hatte er es nicht allein Schuld?

Frau Spangenthal kam mit vier Gläfern und einer Flasche Wein und setze fie auf den Tisch.

Der Alte aber kicherte plötlich mit pfiffigem Geficht:

"Pot, Worgenrot und Magendrüffen, das wird ja ganz fo, als ob wir Berlobung feierten!"

Da brach Anna in Schluchzen aus und eilte aus dem Zimmer, gefolgt von der besorgten Alten. Nun machte Spangenthal seinerseits ein verblüfftes Gesicht und meinte verlegen:

"Jest habe ich wohl eine Dummheit gemacht, Herr Hausbesitzer?" Gottlieb nickte traurig, ohne ihn

Gottlieb nickte traurig, ohne ihn anzusehen, dann aber sagte er in verändertem Tone:

"Lassen wir dieses peinliche Zusammentressen aus dem Spiel. Ich möchte gern einige geschäftlich wichtige Fragen mit Ihnen besprechen. Natürlich behalten Sie die Berwalterstellung unter denselben Bedingungen wie bisher und . . ."

"Salt", unterbrach ihn der Alte; "dann haben Ercellenz Ihnen wohl die Sache in anderem Lichte vorgeftellt. 3d bezog früher außer freier Wohnung taufendzweihundert Rubel Gehalt, als aber in letter Zeit die Geldgeschäfte des Grafen fich fo erheblich berichlechterten, fonnte er mir schon seit drei Jahren den Gehalt nicht bezahlen und ftatt beffen borgte er noch gegen 6000 Rubel bares Geld von mir. Das konnte nicht bis in Ewigfeit fortgeben und ba habe ich ihn benn gu ber schriftlichen Abmachung betreffs der freien Boh-nung bis an mein Lebensende gebrangt. Benn Gie mich als Bermalter behalten wollen, bann will ich die Arbeit in Anbetracht ber ichlechten Beiten und daß Gie, wie mir icheint, ein ftrebfamer junger Anfänger im Reichwerden find, für achthundert Rubel thun."

Gottlieb war einverstanden und erflärte nun, was für Beränderungen und Erneuerungen er plane. Der Alte ward ganz Feuer und Flamme.

"Morgenrot und Magendriiden! Daß ich das noch erleben darf, daß dieses schändlich vernachlässigte Anwesen in verniinstige Behandlung kommt! Die Sache nimmt einen ganz samosen Geruch an, wie Kinderbraten mit Zwiebelsauce!"

Rach einer halben Stunde etwa kam Frau Spangenthal allein herein und fagte:

"Fräulein Anna lassen fragen, ob Herr Baltmann nicht so gut sein wollte, sie nach Sause zu begleiten."

Gottlieb sprang auf. Im Eifer der geschäftlichen Besprechungen hatte er seine schwere Pflicht ganz vergesen. Jest gilt's, sich zusammen zu nehmen und in keinem Borte zu sehlen: daß er mit Wanda eben eigentlich nicht glücklich sei, durfte nicht über seine Lippen.

Bleich darauf fühlte er Annas vol-Ien Arm in dem feinen, denn er hatte ihr den Arm geboten, weil fich fo auf ber Strafe beffer iprechen laffe, und er mußte fich beherrichen, diefen Urm nicht an fich zu briiden. Go nabe und gefährlich war ihm der Abgrund ebelicher Untreue noch nie erschienen, wie heute, und er wollte doch trot der widerftreitenoften Gefühle auf alle Wäh-Fälle ein Chrenmann bleiben. rend fie fo durch die belebten, abendlichen Strafen babinichritten, ergahlte er fein ganges Leben feit jenem Abichied vor bald gehn Jahren. Unna unterbrach ihn mit feiner Gilbe, fie fragte auch nicht; wie eine Frembe ging fie feften Schrittes neben ihm und nichts verriet, was in ihr vorging. Bas fie gelitten haben mochte, was fie in der langen Beit

gefühlt — fie fagte nichts. Roch war Gottlieb mit seiner Erzählung nicht fertig, als sie vor Annas Wohnung ankamen.

Als sie hier ihren Arm frei machen wollte mit dem kurzen Wort:

Wir wohnen hier", hielt er den Arm fest und bat:

"Anna, wer weiß, wann und wo ich meine Berichte und Bitte um Bergebung zu Ende bringen kann, komm, wir wollen noch diese Straße entlang gehen, ich will mich mit meiner Erzählung beeilen."

Ginen Moment fdmantte fie, bann aber mochte fie felbft benten, daß fie doch schwerlich wieder folch eine Belegenheit befommen dürften, und fo gingen fie langfam die Strafe auf und nieder. Gie hörte fo aufmert-fam zu, er fprach fo eindringlich und eifrig - fie hätten nichts gemerkt, was eben um fie ber geschehen ware. Bar's da ein Bunder, daß fie nicht acht hatten auf einen Berrn, ber aus einem Reftaurant heraustrat, ben Mantelfragen boch aufgeschlagen. Er hatte wahrscheinlich zu viel getrun-ten, benn sein Schritt war unsicher. Mis er aber bicht an dem langfam dahingehenden Baare vorbeifam, blieb er wie angedonnert stehen und fah fich mit einem bloden Lächeln halb ungläubig um. Dann folgte er bem Baare und ftellte fich in einen Thormea, als fie am Ende ber Stra-Be umfebrien und dann ebenfo langfam und wie es ichien, ebenfo eifrig sprechend dicht an ihm vorbei kamen. Da hörte der Lauscher Gottlieb fa-

"Anna, wenn du alles . . ."
"Also gar per du! Wart'! Das soll dich Geld kosten! Daheim liegt die Frau kronk und man zieht hier mit solchen samosen Frauenzimmern auf der Straße herum! Und dann heißt es immer, man habe so viel Arbeit! Tische machen sür den Kaise!! Tawohl, prosit Mondickein! Nein, solch ein verkappter Heiliger! Und der will mir was anhaben!"

Und mit Behagen über feine Entbedung gog Biftor feine Straße.

Endlich, wie die beiden wieder in der Nähe von Annas Wohnung waren, sagte sie, indem sie schnell ihren Arm befreite:

Es ist vielleicht gut, sich einmal auszusprechen, aber weiterer Unterhaltung bedürfen wir nicht. Sieh zu, wie du mit dir sertig wirst, ich will nich bemishen, den Groll zu verwinden, den ich lange gegen den gestegt, der mir mein Lebensglück zertrat. Weiter haben wir einander nichts mehr zu sagen, und wenn wir denn doch einmal am dritten Orte unstressen sollten, was mir sehr peinlich wäre, dann kennen wir uns nur oberflächlich und nachen nicht wieder sold eine Szene, wie heute abend bei Spangenthal. Abien, Herr Baltmann!"

Damit war sie auch schon im Hausflur verschwunden, und unzufrieden mit sich selbst und der ganzen Welt, aing Gottlieb langsam heim; vergebens versuchte er unter den widersprechendsten Gesühlen, die ihn bestürmten, sich Marheit zu verschaffen über sich selbst.

(Fortfetung folgt.)

"Bie man die Aussaat hier bestellt, So erntet man in jener Welt."

Die Rundlchau

herausgegeben von ber Monnonite Publication Board M. B. Faft, Editor.

Grichsint jeden Mittwody.

Breis für bie Ber. Staaten \$1.00; für Deutschland 6 Mart; für Rufiland 3 Rubel; für Frantreich 7 Franten.

Alle Korrespondenzen und Geschäftsbriefe adressiere man an die "Rundschau", Elkart, Ind.

Entered at the Post Office at Elkhart, Ind., as second-class matter.

19. Auguft 1908.

Alle werten Lefer und Freunde in Rußland find gebeten, alle Korreipondenzen, Berichte und Adressenveränderungen, wie folgt zu adressieren: M. B. Fast, Scottdale, Pennsylvania, U. S. Amerika.

— In Blumenort bei Aelft. Jacob Töws hat der Blitz eingeschlagen; sein Schwiegersohn Willms wurde getötet und die Gebäude brannten nieder.

In Lichtenau ist der Sirt und Jüngling erfrunken.

— Mittwoch befam ich von Onkel Bernhard Fast und Tante Nachtigal, Nußland, die Nachricht, daß Onkel Kornelius Fast, der schon als ich dort war, sehr leidend war, am 21. Juli, n. St., gestorben ist. Am 23. war Begräbnis. Näheres in nächster Rummer.

— Dienstagabend durften wir wieder in unsere Betstunde gehen, welder wir auf der langen Reise stets
fürbittend gedacht haben. Dieselbe
war reichlich besucht. Alt und Jung
wurden reichlich gesegnet. Nächsten
Sonntagabend sollen wir in der hiesigen Mennonitenkirche von unsern
Reiseerfahrungen erzählen.

— Ich exfenne es als meine Pflicht, den werten Lefern mitzuteilen, daß ich mich freue, daß die "Rundschau" in meiner Abwesenheit so gut redigiert wurde; und daß Korrespondenten und Berichterstatter prompt waren. Auch an Artikeln hat es nicht gesehlt.

Daß die Gaben für Rotleidende in Rußland, während meiner Abwesenheit nur spärlich kommen würden, habe ich erwartet; alles, auch die \$35.00 von Okeene, Oklahoma, sind prompt beforgt worden. Sollten wir jett bald unsere Reise durch die Gemeinden machen können, dann werde ich persönlich von den dortigen Berhältnissen mitteilen, wenn aber nicht, dann werde ich berichten, wie ich die

Not im allgemeinen gefunden habe, und was wir, nach meiner Meinung, zu thun schuldig sind, um gegen unsere armen Mitbrüder in Außland unsere Pflicht zu thun.

Allen lieben Freunden in Rußland, die mir so viel Liebe und Achtung bewiesen haben, statte ich hiermit meinen Dank ab. Wo ich bei meinen Besuchen u. s. w. etwas versäumt oder versehlt habe, da bitte ich um brüderliche Nachsicht.

Als ich nach Rugland fam, hatte ich meinen Programm fertig; habe dasfelbe auch ziemlich genau ausgeführt. Hatte auch noch Luft nach Gibirien. Sagradomfa und Teref au fahren. Bu diefen letten drei Unfiedlungen follten fich dann aber die Wege öffnen. Es hat nicht an Einladungen gefehlt, aber - in Rußland muß man, wenn man anftandia, aber billig reifen will, mit dreier-I e i rechnen und von jedem genug befiten: Erftens Geld, zweitens Beit und drittens Geduld! Als ich auf einer Station bem Rondufteur in meinem radebrechenden Ruffisch fragte, wieviel Minuten der Bug da fteben würde, bieg es: Richt Minuten, sondern es wiirde vielleicht etliche Stunden dauern - und ich legte mich gemütlich auf die Holzbank und schlief bald ein; als ich erwachte, sahe ich. daß wir ichon drei Stunden auf bemfelben Blat ftanden - bann, nachdem die üblichen Signale gegeben, fuhren wir bald ab!

Seit wir zu Saufe find, haben wir schon mehrere Briefe von Rugland erhalten, worin die Schreiber ihre Not schildern, wir sind gerne bereit Gaben zu befördern.

Meinen Reisebericht werde ich erst in etlichen Wochen beginnen.

Rene Lefer erhalten die "Rundichau" bon jest bis Januar 1910 für mir \$1.00. 21 Ile werten Lefer find gebeten, ihren Nachbarn von diefem fpeziellen Anerbieten Mitteilung zu machen, damit die neuen Lefer den gangen Reisebericht erhalten. werde in demfelben nicht nur berichten, wo ich gegeffen und geschlafen habe, - fondern auch von meinen Bestrebungen der berichiedenen Gemeinden in den Dörfern an der Dolotidina, auf den Defonomien, Forfteien u. f. w. Man vergeffe alfo nicht - Die "Rundschau" fostet von jest bis Reujahr 1910 für neue Lefer in Amerika nur \$1.00. Für neue Lefer in Rugland nur drei Rubel bis Januar 1910. In Rufland fende man alle Beftellungen an B. 3. Braun, Balbitadt; oder man lege einen 3 Rubelgettel mit einem Brief ein und laffe ben Brief regiftrieren. Alle an uns dirett gemachten Beftellungen von Rugland adreffiere man an M. B. Faft, Scottbale, Benniplvania, Il. G. Amerifa.

— Mancher trägt einen Berlobungsring, der noch nie eine Braut gehabt hat; und mancher giebt vor, Chrift zu sein, der vom wahren Christentum keine Ahnung hat.

— Der Weg des Lebens ist schmal, aber manche Seelenwögte haben ihre Zäune in denselben hinausgebaut und ihn durch Wenschensatzungen noch schmäler gemacht, als er ist.

Es liegt in der Ratur der Conne und jedes Lichtes, Licht von fich auszusenden. Es fostet die Sonne feinen besonderen Entschluß, eine Landschaft zu beleuchten, darum macht fie fich auch kein besonderes Berdienst baraus, wenn fie mit ihrem Licht, das sonst in Nacht Berborgene herrlich offenbart.. In folder Beife foll der Bandel des Chriften leuchten, absichtslos, ohne Anspruch auf eigenes Berdienft. Der rechtichaffene Wandel des Chriften icheint niemals schöner, als wenn er gar nicht icheinen will. Denn er icheint doch, er kann nicht anders. Das Licht, das in der Finfternis leuchtet, zieht unwillfürlich die Augen auf fich. Gein ftilles Leuchten ift der Beweis des Beiftes und der Rraft für unferen Glauben. Diefen Beweiß gu liefern, ift jeder Chrift beilig berpflichtet. "Ihr seid das Licht der

Die Belt fucht bei großen Rataftrophen, wie wir bor etlichen Woden von dem großen Waldbrand in Britisch-Columbia gehört haben, wo hunderte von Menschenleben und Millionen bon Dollars zu Grunde gingen, die Urfache in technischen Feh-Iern oder Miggriffen oder fträflichen Leichtfinn von Menschen und ift mit diefer Aufflärung gufrieden. Für den Chriften ift jedoch folde Löfung bei weitem unzugänglich. Er weiß, daß nichts in der Belt burch blinden Bufall paffiert, vielmehr, daß über alle einzelnen Schidungen ein allemaltender Gott und Roter thront. in beffen Sand auch die feinften Gaden des Weltregiments ruben, und der in allem, was er thut und läßt geschehen, einen bestimmten 3wed verfolgt. Der göttliche Meifter giebt den Seinen die fefte Bufage, daß in ihrem Lebensgang alles fo bis ins fleinste vom Bater verseben ift, daß nicht einmal ein Saar von ihrem Saupte falle ohne feinen Billen.

— Reichtümer und Sorgen dieser Belt. — Benjamin Franklin wurde einst gefragt, warum große Reichtümer von so vielen Sorgen begleitet seien. Statt aller Antwort nahm Franklin einen Apsel und gab ihn einem Kinde, das neben ihm spielte und dessen kabe

taum festhalten tonnte; feine Mugen glänzten jedoch von findlicher Freude. In dem Augenblid nun, als bas Rind feinen Apfel zum Munde führen wollte, bot Franklin ihm einen zweiten Apfel an, den es ebenfalls begierig mit ber anderen Sand ergriff; nun aber fand es schon mehr Schwierigfeit, den erften Apfel gum Munde gu führen. Franklin mablte nun den größten noch vorrätigen Apfel und bot ihn dem Rinde an, bas nach einigen vergeblichen Berfuchen, den Apfel zu ergreifen, ihn auf den Boden fallen ließ und in Thränen ausbrach. - "Sie feben bier", bemertte jest Franklin, "einen tleinen Menschen, ber zu viel Güter diefer Erde bat, um fie genießen gu fonnen!"

Mls wie die Leftion für Conntag, den 9. Mai, studierten und darin faben, wie David ein unerschütterlides Gottvertrauen hatte, daß ber Berr mit ihm fein wird, fiel uns eine fleine Geschichte ein, die wir neulich lasen, die zeigt, daß es auch heute noch Rinder Gotes giebt, die ein folches Bertrauen haben. Gin Prediger besuchte ein bäuerliches Chepaar, dem vor furgem ein blühender Anabe gestorben war. Er kannte die Familie noch nicht und wußte darum auch nicht, daß dieser Familie noch ein anderes schweres Areuz auferlegt war. Ein Kind war da, welches feine Arme, ja, nicht einmal Armftiimpfe befaß, an denen fünftliche Glieder hatten fich anbringen laffen. Als ber Prediger das Kind fah, kamen ihm die Thränen, auch die Eltern begannen zu weinen. Der Bauer aber faßte fich bald und fagte: "Es dünkte uns zuerft auch ein harter Schlag. Aber wenn ich's recht bedenke, fo hat Gott mir eine Chre angethan, daß er gerade uns fold ein ungliidliches Kind anvertraute und foldes Bertrauen foll nicht getäuscht merben. Wir freuen uns, daß uns Gott diefes Rind übergab." Können auch wir, wenn Kreuz und Trübfal da ift, die Cache fo auffaffen? Gott zeigt uns damit, daß er uns mehr Geduld und Glauben, mehr Mut und Tragfraft zutraue, als manden anderen um uns her. Und wollen wir folches Butrauen Gottes ehren durch neues, felfenfestes Bertrauen auf ihn?

Brieffaften.

Beter Alassen, Efaterinowka, Rußland, bitte zu berichten, ob jest alles in Ordnung ist?

Abregveranderungen.

Diet. A. Janzen von Schoftakowka, nach Spat, Sarabus, Taurien, Rußland.

Isaaf Görgen von Sampton, Rebrasta, nach Reedley, California.

Mus mennonitischen Kreisen.

Bon Janfen, Rebrasta.

Die vergangene Boche hatten wir ideales Better, nicht fehr beiß und ein paar Regenschauer. Das Pflügen geht aut.

Die alte Tante David Thießen war gefallen und hatte fich ziemlich gefto-Ben; gliidlicherweise tam gerade Jacob Löwen (Anochenarzt) von Kanfas und machte alles zurecht.

Johann Ifaaten und Jacob Friefens fuhren geftern mit Gad und Pack nach Meade, Kanfas, fie hatten zwei "Cars" voll Cachen. Beter B. Thiekens von Alexandria, Nebr., maren jum Abichied ihrer Geschwifter hergefommen.

Bacob Reimer hat feine 80 nordwestlich von Jansen an J. E. Grebe verfauft zu \$70.00 per Acre.

Biaat B. Friefens fuhren geftern ungliidlich, fie fuhren über einen "Culbert", wo die Erde ziemlich weggewaschen war, fie fiel aus dem "Buggy" und beach den Arm.

Nepfel find reif und find bon guter Qualität, fie find nicht fo wurmig wie fie gewöhnlich find, fie preisen bon 50 bis 75 Cents per Bufhel.

Wir haben einen Ontel bei Mugid. Nordbafota, wir fenden ibm unfere beften Griife. Bir benten er weiß, wer diefes ichreibt, im Fall er nicht weiß, kann er ja bei uns an-

Die Renigfeiten find diefe Boche etwas knapp. Hoffentlich ift der Editor bald gurud bon Rugland, ber wird donn ja viel neues wiffen, fo daß wir nicht zu schreiben brauchen.

Befanntmadjung.

Werter Ebitor! Berichte, daß es hier nach ber Saatzeit gewöhnlich viel regnet. Das Getreibe fieht vielversprechend aus. Ich wohne sechs Meilen von der Stadt Rufh Late, Cast., ab und wünsche meine gutgebaute Farm von 160 Acres, 60 Acres in Getreide aufammen zu verkaufen. 40 Acres find eingegäunt; guten Brunnen (21 Fuß tief) mit gutem Baffer. Ber Pferde, Bieh und alles Adergerätschaft mit allem zusammen au faufen wünscht, ichreibe an Rev. Beter G. Bergen, Rufh Late, Cast.

Regept für Anochenfrag.

Man nehme Leinsamen, Zwiebeln, Schwefelbliit. Geife und ein Quart Mild und focht das alles zusammen in einer Pfanne bis es bid ift. Man faufe fich ein Stud Rampfer und schneide es gang spit gu, so daß es in die Munde bineinpakt, und loffe dasfelbe vier Stunden darin. Dann nimmt man von diefem. Milchpapp und thut es fo beig wie man es aushalten fann auf die Bunde.

(Forfetung von Seite 5.) men haben und unter fich wieder ver-

losen fonnen. Andere nahmen einzeln ihr Los. Wieder andere hatten 20 bis 30 Dufch zusammengekauft oder gepachtet. Diefes wurde auch auf ein Los gegeben, damit es gufammen ift.

Auf dem neuen Grengplan aber wird doch jedem Wirt fein Land befonders verzeichnet, damit, wenn fpater follte Streit entfteben, - man wiffe auseinanderzukommen.

In allem waren 210 Loje gemacht und gezogen. Dabei murde folgenbermagen berfahren: Ein bon ber Gemeinde erwählter Mann, Rarl Stumpf, gog aus einem auf bem Tifch ftebenden Raften einen Zettel mit dem Ramen der Wirte. Der auf bem Bettel ftehende Ramen wurde bom Oberborsteber laut ausgerufen, und der Mann fam dann heran und gog aus einem andern Kasten (Urne) feinen -Bettel, d. h., die Ro. feines Landftudes. Bur die Abwefenden zog der Borfteber. Bur Ueberwachung der Losziehung waren noch vier Mann gewählt, welche mit dem ganzen Dorfbeamtentum, in allem zwölf Perfonen, an dem großen Ti-

Obendrein war der Stepremanny Tidlon (ouf beutich "Beständiges Mitglied") der Landeinrichtungs. Rommiffionar, Sr. Merander Bier, zugegen, welcher bon der Lofung die letten Erflärungen machte und feftfette, wie nach ber Lofung jedem Wirt ober jeder Gefellichaft ihr Land abgemeffen mirb.

Ueber eine Moche schreiten die pier hier anwesenden Landmeffer gur wirklichen Zumeffung der Landstücke. Der Gerechtigkeit und Gleichheit wegen wurde alles Land abgeschätzt und in fünf Rategorien eingeteilt. Wer gutes bekommt, ber hat ungefähr vier Defij. per (Dufch) zu bekommen. Die zweite Rategoria bekommt zwei Faden (nicht gang vier Meter) mehr auf jede Defi. Bon ber zweiten auf Die britte Corte ift ber Unterichieb etwas mehr. Bon der dritten auf die vierte noch größer, und die fünfte Rategoria, das schlechteste Land, befommt 31/2 mal soviel als die erste Sorte. So hielt man es für recht und gut. Aber nur die Bufunft wird lehren, ob man es getroffen.

Ich wiinsche, daß dieser Bericht auch in andre Farmerzeitungen Aufnahme finden möge, befonders ber "Oft - Washington Berold", in Rippille, wo auch viele der Unfrigen mohnen.

Unfere Ernte ift wieder schwach ausgefallen, mas in vielleicht die meisten ja schon von ihren Freunden hier brieflich erfahren haben.

Mit herzlichem Gruß an Freunde und Befannte.

Chriftoph Schneiber.

Großweide. Berte "Rundfcau"! Einen Gruß an die werten Lefer! Un ben Ebitor barf ich biesmal feinen beifügen, indem er felber hier war; hatte die Freude ihn den britten Feiertag vom Gnadenfelder-Miffionsfeft nach unferem Beim mitgunehmen, fuhr ihn gur Bahn, bon wo er nach Berdjanst fuhr, feinen franken Ontel, Rorn. Fait, zu beiuchen. Saben den lieben Freund nur gu furge Beit bei uns gehabt, o wie viel hätte man noch zu fragen! -Der Berr führe ihn gludlich.

Bu berichten ift noch, daß in Rudnerweide Abrah. Efau geftorben und in Gnadenthal die Frau des Beinrich Gerbrandt, geborene Braun. In Ro. 22 der "Rundichau" frägt Beter Frang nach Jacob Rachtigall, Frangthal. Die leben noch, fabe ihn geftern beim Beumachen. Tochter Sufanna fonnte ichreiben. Witwe Alaas Jangen ift wieder beffer, auch ein Wunder: piele Quart Maffer ift ihr abgezapft worden. F. Schulz kann ihre Frage nicht gut beantworten, welcher Alaas Thiefen ift gemeint? Der No. 13, der ift längft tot, ober der Mühlenbauer, ber lebt noch. Bon ben Befdwiftern Balbe lebt einer in Sparrau. Einen berglichen Gruft an Bein. Quiring. Ob ber Ontel Frang in der Krim noch lebt, weiß ich nicht. Lebt der liebe alte Frang Jangen noch? Einen Gruß an ihn.

Beter Reumann.

Sierichau, den 10. Juli 1908. Werte "Rundschau"! Seralichen Gruß ber Liebe gubor! Lange habe ich mich ichon mit ben Gebanken berumgetragen, an dich etwas zu schreiben. Ich glaube jett wird ber Editor nicht fo mit Rorrespondengen überhäuft fein als im Winter. 3ch freue mich auch, daß ich den lieben Bruder M. B. Fast jest perfonlich fenne; ich traf ihn im Bethaufe gu Margenau am erften Pfingfttage, als unfer lieber Bruder Gerhard Plett als Neltester ordeniert wurde, ber Berr itebe ihm bei in feiner schweren Aufgabe, das ift und war, mie ich glaube, bas Gebet aller, bie baran Teil nahmen. Br. Jaft durfte da auch bom Beren zeugen. Der Berr fegne ftets fein Wort.

Beute ift es regnerisch; mit ber Ernte ift begonnen; das Mähen ift bereits fo ziemlich beendigt. Der Ernteertrag wird wohl mittelmäßig ausfallen.

Bon Sterbefälle ift au berichten, daß Soh. Faft, Landsfrone, den 8. Juli begraben murbe. In Baldheim ereignete fich den 4. Juli ein Ungliid, indem ein Anabe von etwa 10 Nahre in eine Sandgrube fiel und fein junges, Leben endigen mußte, fie hatten da gespielt und so war es geworben. Die Eltern find Reu-

manns, der Bater arbeitet in der Fabrit. Es ift diefes eine ernfte Gprache des Herrn an die Eltern, aber auch an uns allen, es ift auch diefes nicht von ungefähr. Es ift ber Berr, ber da redet. Ift auch ein Unglück in der Stadt, bas ber Berr nicht thue? Amos 3, 6,

Es ift wirklich ernft! Bedenke, Mensch, das Ende. Bedenke deinen Tod! Der Tod fommt oft behende; Der heute frisch und rot. Kann morgen und geschwinder, Sinweggeftorben fein. Drum bilbe bir, o Gunder, Gin täglich Sterben ein.

Dir, lieber Br. Joh. Reimer, berichte ich mit diefem, daß ich von Betershagen berftamme. Melt. D. Barfentin in Petershagen war mein Großvater. Dem lieben Onfel Beter L. Jangen berichte ich, daß wir im Frühjahr dort unfere Eltern befucht haben. Bater ift febr frantlich. Wir fuhren gu unferes Bruders Abrahams Sochzeit, hat fich mit Elisabeth Warfentin, Marienort, verheiratet. Ift Gelegenheit die "Rundschau" zuzuschicken? Will denn für diefes Mal aufhören. . Rebst Gruß, Beter u. Anna Barfentin.

Anm. - Die "Rundschau" wird prompt gefchidt. Gruf und Bohlmunich. - Editor.

Bas ift es mit ber Rotluge?

Ift eine Not fo groß, daß fie uns die Liige erlaubt? Gine größere Rot als die, in welche unfer Beiland fam. giebt es nicht; aber es ift undenkbar, baß gur Befeitigung feiner Leidens. not eine Ausrede über feine Lippen gefommen wäre. Die lange Reihe seiner Jünger wandelt in seinen Jußstapfen. Ein Athanasius, der unter Raifer Ronftantins, unter Julian und Balens um des Befenntniffes der Bahrheit willen viel Triibfal und Angit erdulbete; bachte nicht baran, fich irgendwie mit gewundenen Redensarten ruhigere Tage zu schaffen. Ein Paul Gerhardt ift in feinem Bewiffen gebunden und bezeichnet lieber den Verluft von Amt und Brot als ein "geringes Berlinisches Leiben", als daß er von der erfannten Bahrheit gewichen ware. Ein Pfarrer Mein in Froschweiler, ber mabrend der Schlacht von Wörth im gräflichen Reller Buflucht fand und das Eindringen fliehender Frangofen nicht wehren fonnte, wird von dem vorftiirmenden preukischen Leutnant angerufen: "Sind Frangofen bier?"und es wird ihm die Beiftesgegenwart geschenft zu antworten: "Sind welche hier, fo kann ich nichts dafür" - worauf der Leutnant in einer Art bon Betroffenheit von weiterem Rachsuchen abließ. Gewiß giebt es Falle, in welchen das offene Berausfagen der Bahrheit ernfte Folgen baben fann; da gilt die bewährte Regel: Bitte um Beisheit! Gewiß finden sich Lagen, in welchen das Gewiffen in schwere Entscheidungen gebracht wird; da bleibt die alte Lofung: Gerade aus, Gott hilft hinaus! Run geht aber ein ganges Beer von Notligen feineswegs aus schlimmer, hochgespannter Gefahr, fondern aus Bequemlichkeit und fittlicher Laffigfeit hervor. Ift die Rotlige des Schülers zu entschuldigen, ber einer Strafe entgehen will, und irgend ein Spinnengewebe bon Ausflüchten als Schuld vor fich hinhalten will? Ober die Rotlige des Untergebenen, ber dem Borgefetten gegenüber aus falfcher Rudficht gegen feine Ueberzeugung fpricht? Ift die Rotlige des Berfehrs und der Befelligfeit gulaffig, die Lob und Gugigfeit nach allen Seiten austeilt, weil man den Mut des offenen, wenn auch bescheidenen Manneswortes nicht hat? Ift die Rotlige dem Totfranken gegenüber zuverläffig, von dem man erbarmungslos und herglos den Geelforger fern hält und den man mit nichtigen, windigen Tröftungen abspeift, damit ja die lette Gnadenfrift unbenütt vorübergebe?-Ber will, fann jeder Rotlige ben einen Mantel umhängen: Rotlige. Der allmächtige Berr, der Quell der Wahrheit, hat Mittel genug, feine Rinder gu retten, die bei der Bahrheit bleiben. Befampfet die Rotlüge! Leget die Lugen ab und redet die Wahrheit, ein jeglicher mit feinem Rächften!

Das Areng am Baldweg.

(Eingefandt.)

In einer niedlichen Thalung im Hochgebirge bliden in der Sonne weiß die Gemäuer eines reichen und großen Bauerngehöftes dem Wanderer entgegen, ihn gleichsam einladend zur Erholung und Erfrischung von des Tages Last und Sitze.

Sa, die Commederifden waren die reichften Bauernhofbesitzer in der ganzen weiten Umgebung herum und nicht ohne neidischen Blid ging ber Rleinhäusler borüber, aber nicht nur mit neidischem Blid, sondern auch mit einem gewiffen Groll im Bergen, benn er wußte fich ju fagen, daß die Commederifden nicht allein nur durch Fleiß und Thätigkeit fo hochgefommen, fondern auch durch viele Bererbung und inebefondere durch ihr fniderifch Befen im Erfparen und durch Ausbeutung derer, die mit ihnen in Berfehr itanden, befonders durch furghalten ihres Gefindes, ber Anechte, Mägde und Löhner auf dem Hofe. Es war also ein voreiliges Loben, wenn man glaubt, daß ber reiche Bauernhof dem Wanderer ein einladendes Erholungsafpl gewähre.

Dem war nicht so, und man würde fich nur einer Täuschung hingegeben haben, foldes von ben Commederiichen zu erwarten. Es herrichte ber Reid und die fparende, nimmerfatte Sabiucht neben der Sarte und Strenge gegen das untere Hausgefinde im Bentrum bes reichen Befittums. Anechte und Mägde wären wohl manchmal in ihrer schweren Arbeit rüchaltiger und läffiger gewesen, aber das fie immer ftreng bewachende Auge ihres Gebieters und die nacte Notwendigfeit ihrer dürftigen Eriftenz erlaubte ihnen nicht, in irgend einer Beife den Gehorfam gu fündigen, um fich bon den Jeffeln diefer Strenge freizumachen, und fo mußten fie, nolens volens, ihr Schicffal ertragen.

Neben den obenerwähnten Untugenden und Neid und Särte schlossen sich aber noch andere an, nämlich das Prohentum, und das mit Geringschätzung, Dummstolz, Herabblicken auf die ärmeren Leute, auf die nächsten Anrainer und Kleinhändler, die der reiche Prohe alle in seinem Sacke hatte und so quasi über sie mit Herrschermiene triumphierte.

Doch, da alles zwei Seiten hat, so muß auch die andere ins wahre Licht gestellt werden, und diese war die sorgfältige Pflege und pünktliche Befolgung in der Ausübung ihrer angestimmten "Frommheit und Christlichkeit", und sie dehnten diese wahrhaft schönen Eigenschaften sogar auf das Dienstpersonal aus, dasselbe nämlich auch zu befolgen.

"Betet und arbeitet"! sagte der Bauer oft zu ihnen, "dann werdet ihr des Segens voll werden"! Aber, daß er ihnen den Heller abzwackte, davon sagte er nichts. Die Somweder Bäuerin versügte sogar über einen schön geschmückten Hausaltar, an dessen kleinen Stusen sie Andacht verrichtete, wenn die Bege schneeverweht es unmöglich machten ins Dorf zur Kirche zu gehen.

In der Dorffirche felbft hatten fie ihren refervierten Plat am Oratorium (Betfaal), mo fich auch die übrigen Somitaten, (die höchfte Spige ber Gefellichaft) ber Gemeinde immer Für Stiftung in Rireinfanden. chenangelegenheiten thaten die Somwederischen nicht wenig, da wich der fonftige Reid, und in offenherziger Bereitwilligkeit lag manches Stud Geld in flingendem Gold am Opferaltar, der Kirche zu eigen, und der Berr Pfarrer, wie auch die übrigen hohen Gemeindeperfonlichkeiten, bemunderten und belobten ibre "Frommheit und Chriftlichkeit." An iconen Sommernachmittagen igh man oft ben Beren Pfarrer im Comweder-Bauernhof aus- und eingeben, wenn er feine Spaziergange machte.

Glodengeläute schallt bom Dorf

herüber und verkündet heute Sonntag, die Predigt und das Hochamt. Es ist ein etwas noch schwüliger Frühherbsttag, still und ruhig liegt die Natur selbst in ihrer Andacht, und durch das Thal und über die Wiesenraine sieht man die Andächtigen mit ihrem um das Gebetbuch geschlagenen "Beten" (Rosenkranz) zur Frirche wallen.

Die Commederifchen figen natürlich auf ihren refervierten Extraplätgen, und der Berr Pfarrer predigt heute das Evangelium Matth. 21, über das Thema, da der Herr Jejus Chriftus die Bandler, Berfaufer und Räufer aus dem Tempel jagt, und natürlich nach der historisch althergebrachten Kirchenlehre, ohne ben Buhörern auch nur eine Spur der geiftigen Umfetjung des inneren Ginnes biefes Berfes zu erflären, um auf fie auch aufflärend und fruchtbar einzuwirfen, nämlich, daß das Berg bes Menschen selber ein Tempel sei und rein gehalten werden folle von all den Rumpanen der Begierden, von Reid, Sag, Stolz, Ungerechtigkeit, Born u. f. w., daß alle biefe nieberen Krämerfeelen aus den Bergen gejagt werden follen. Die Predigt ging alfo, ohne auf den inneren Ginn einzugehen, oberflächlich und buchftäblich vor fich, und die Gläubigen verließen um fein Saar aufgeflärter oder befehrter, nach einigen gedankenlos berabgeplapperten Baterunfer, wieder die Rirche. Es blieb soweit alles wieder nach einer alten Tradition beim Alten. — Die Leute gingen nach Hause und die Jungen - ins Mirtshous. mo getrunten, gehänselt und schließlich allenfalls auch — gerauft wurde: Der heutige Tag follte aber ein Ungliickstag sein. Nach dem schwülen Berbitmorgen zeigte fich gegen Abend im Beften eine drohend auffteigende tiefe, schwarze Bolfe, gerade von bem Bette wintel über den ichroffaufragenden fogenannten Steinkogel beriiber zog sie sich, wie eine schwarze Saube. Sin und wieder zidgad gun-Blige verwandelten fdmarze Saube am Steinkogel in rötliche Lichtstreifen, und diese liegen auf Momente feine Spite icharf abgebedt erfennen, dann ftad er wieder finfter in der schwarzen Wolfenhaube. welche immer näher herauf zu rücken Bindftille herrichte rings herum und die ruhige Natur erwartete resigniert das Kommende.

Auch im Somwederischen Gehöfte brachte man alles in wohlgeordnete Sicherheit und unter Dach, denn das Unruhigwerden der Kühe und des andern Sausgetiers ließen den Inwohnern fein gutes Prognostischen (Borhersagen) erkennen. Die schwarze sinstere Wolkenhaube am Steinkogel wurde immer breiter und zog immer näher, und nach dem Ausbligen hörte

man auch schon ein dumpfes Donnergerölle. Ein von der Steinkogelrichtung herwehenden, kühler Luftzug vermischte sich jest mit der noch dunstigen Atmosphäre.

Die Somwederbäuerin kniete an, den Stufen des Hausaltars, und der Bauer stand beim Fenster, bang in die Richtung schauend, woher das Gewitter im Anzuge war.

Much bas Gefinde, Rnechte und Magbe, ftand im Breife unten in ihrem Gelaffe und murmelte bei angegündeten Lichtern Gebete. erhob sich mit einem Mal ein orfanifcher Sturm, Staubwolfen im Thale hertreibend, die Bindsbraut pfiff durch alle Wipfeln der Baume, und im Ru, nach einigen großen Tropfen, praffelte ein furchtbarer Betterfturm in Strömen nieber. Es folgte Blit auf Blit, fo daß das gange Gebiet herum auf Momente hell erleuchtet wurde. Der Donner prefte die Luft echoisch (wiederhallend) an die Felsen und alle Elemente ichienen im größten Aufruhr und Rampfe gu fein. Plöglich zudte ein Blig, hell wie ber Tag, und ein gewaltiger Mart und Bein erichütternder Donnerichlag folgte gleichzeitig, das Thal und Bald ergittern machte. "Jefus Maria! Jest hat's eingeschlagen!" fcbrie die Bäuerin, und fich fcnell befreuzend, verhüllte fie fich das Geficht.

Dem war auch so; bald rötete sich ber schwarze Himmel, und in das sast unmittelbaren Anreiners kleinen Bauernhäuslein loderten große Flammen empor.

Der Bauer, der bei dem Donnerichlag felbst einige Schritte gurudgetaumelt war, sah jett in die Richtung und rief: "Ja, beim Kleinhändler Jörg brennt alles hell auf!" "Gott fei Dank, daß es nur bei uns nicht ift!" ftotterte die angftvolle Bäuerin bervor, "unfer lieber Berr Gott wird uns doch wohl gnädig beschüten, er weiß ja, daß wir fromme Chriften find und feiner Rirche ichon viele Wohlthaten erwiesen haben!" Es hatte aber boch auch zugleich in Somwederhof eingeschlagen, da er aber mit Blikableitern vorsorglich gut versehen war, so vergrub sich die Feuerjunge in die Erde, ohne weiteren Schaden angurichten.

"Eine Strafe Gottes ist's für den Jöeg!" sagte der gewissenlose Bauer. nachdem er sich von dem Schreck erholt hatte. "Ich hab's immer gesagt, er muß einmal so kommen, denn der Mensch geht beinahe das ganze Jahr in keine Kirche. Die Uuchristlichkeit ist einmal bestraft worden. Die heutige Nacht war für das einsame Thal eine Schreckensnacht, und Jorgs kleine Hitte war auf den Erund niedergebrannt, ehe Hilfe kommen konnte.

(Fortsetung folgt.)

Mache es jo beutlich, bağ ich es faj-

Rurg nach ber Schlacht bei Gravelotte wurde ein Bater an das Sterbelager feines Cohnes, eines Offigiers, gerufen. Bon den Aergten war er aufgegeben, und der Bater mußte ibm bas auf fein Berlangen fagen. Das junge Blut zagte bor bem Bang aus dem Leben und bat: "Bereite mich auf den Tod, ich weiß, daß du es fannft, du haft ichon vielen den Beg gezeigt, aber mache es fo deutlich, daß ich es faffen fann." Der Bater erinnerte fich gur rechten Stunbe einer Begebenheit aus ben Schuljahren des Sohnes und begann: "Erinnerst du dich noch, als du eines Tages aus der Schule beimkamft und ich Urfache hatte, dich zu tadeln, da gerieteft bu in großen Born und ftie-Best rohe und beleidigende Worte aus gegen beinen Bater." "Ja, Bater, bor einigen Tagen ift die Geschichte mir wieder ichwer aufs Berg gefal-Ien, fo daß ich aus diefem Grunde herzlich wiinschte, dich zu sehen, um noch einmal um Bergebung zu bitten." "Erinnerst du dich noch, als dein aufbrausendes Gemüt sich beruhigt hatte, famit du zu mir herein, legteft beinen Arm um meinen Sals und fagtest: "Mein lieber Bater, es thut mir leid, daß ich dich so beleidigt habe. Es war nicht dein lieber Sohn, der das that. Ich that's im Born ,willft du mir vergeben?" "Ja, ich erinnere mich noch gang genau." "Erinnerst du dich an das, was ich bir fagte, als bu an meinem Salfe weintest?" "Ganz genau; du fagtest: Ich vergebe bir bon gangem Bergen, und füßtest mich. 3ch werde diefe Worte nie vergessen. Glaubtest du mir?" "Gewiß, noch nie habe ich an deinen Worten gezweifelt." "Warft bu benn feitdem wieder glüdlich?" "Ja, vollkommen, und feit jener Beit liebte ich dich mehr als je zuvor. Ich werde es nie vergeffen, wie mein Berg so leicht wurde, als du so freundlich auf mich blicktest und fagtest: 3ch vergebe dir bon gangem Bergen." "Sieh, bas gerabe ift ber Weg, auf welchem man zu Jesu fommt. Sage ihm: Es gereut mich gerade jo, wie du mir fagtest, und taufendmal schneller, als eines Baters Liebe dir vergab, wird er dir vergeben. Er fagt so in seinem Wort. Du mußt feinem Borte bertrauen wie bem meinigen." "Lieber Bater, das fann ich faffen, und wie freue ich mid, daß du gekommen bift, mir diefes zu fagen."

Wider alles Erwarten kam der ichen verloren Gegebene wieder zu Kraft und Gesundheit, aber das in Todesbangigkeit in ihn gelegte Samenkorn gedieh in seinem späteren Leben zur Reise und Frucht.

Billft auch du Lebensteime in

Menschenherzen senken, so benutze den rechten Augenblick, blicke mit stillem Flehen nach oben und mache es so deutlich, daß todesschwache, einsache Leute es sassen können.

Unb bu?

Besteht dein Glaubensleben noch darin, zu versuchen, wie man auf die billigfte Beife ein Chrift fein tann, oder ift es deines Herzens brünftiges Berlangen und brennender Bunfch, endlich jeden Reft von Gelbitleben, Gelbstfucht, Gigenwillen und Gigenfinn los gu werden? Darf Jefus bein ganges Leben mit all feinen Gingelheiten, fei es Denten ober Lefen, Reden ober Schreiben, in feine Sand nehmen, daß er allein und gang das Berfügungsrecht darüber hat? Ober bift du vielleicht durch Retten eigener Bunfche und Begierben, Gorgen oder Befürchtungen baran gehindert, ihm zu geben, worauf er durch seinen Tod Anrecht hot? Bift bu ein an Freude im Beiligen Beift fo reiches Gemüt, welches nie anftößig ober verlegend, fondern erfreuend und begliidend auf feine Umgebung einwirft? Der, welcher mit feinem Sohn uns alles ichenkte, hat auch überftromende, beilige Freude für uns und unfere Umgebung dargereicht. Sältst du diese Freude durch Sorgen, Gunden oder Egoismus auf? Wie verhältst du dich, wenn man ein Opfer von dir verlangt und dasselbe nicht hoch anschlägt? Bleibst du voll der Freude und des Friedens Jefu Chrifti, der Freude und Frieden vollkommen behielt auch in der schrecklichen Nacht, da er verraten ward, und sie seinen Jüngern gab (3oh. 15, 11; 16, 33; 17, 13)? Er wurde aufs äußerfte geprüft und bewährt - und du?

Gemeinnütiges.

Mannwafdungen.

Aleine Bunden, Abschürfungen und Quetschungen heilen sehr gut, wenn man dieselben mit einer 2- bis 3-prozentigen Alaunlösung wäscht, oder wenn man Umschläge damit macht. Es empsiehlt sich, lauwarmes Wasser dazu zu verwenden.

Maunlösungen sind nicht giftig. Niemals kann man einen Schaben damit anrichten. Sie wirken desinfizierend und entzündungswidrig. Bei größeren und komplizierten Berwundungen oder bei Quetschungen, die in der Tiefe das Gewebe zerstören, ist jedoch eine tierärztliche Behandlung der verletzten Tiere nicht zu umgehen.

Auch foll man forgfältig darauf achten, daß abstehende Hautlappen möglichst bald angenäht werden, wodurch die Heilung ganz wesentlich erleichtert und beschleunigt wird.

Baberegeln.

Es dürften die folgenden Baderegeln am Plate fein: Bebe langfam jum Bade. Unterlaffe das Baden noch reichlicher Mahlzeit, bade aber auch nicht böllig nüchtern. Fünf Dinuten angefleidet warten. Rafch ausfleiden und ins Waffer fpringen. Bei erhittem Köper und raschem Pulsschlag muß man sich bor dem Bade 10 Minuten ruhig berhalten. Bade nur 10 bis 15 Minuten, schwächliche, nervoje Perfonen nur 5 Minuten. Beim Baden bewege man fich tüchtig, reibe die Bruft, und fühle fleißig den Ropf, um Ropfichmerzen vorzubeugen. Rach dem Bade trodne man junächst die Füße, Arme und Beine, bann erft Leib, Bruft und Ropf. Nach dem Bade mache man sich Bewegung. Kinder unter sechs Jahren bade man im Freien in Baffer, das den Sonnenstrahlen einige Stunden ausgesett mar.

Birffames Mittel gegen Schilblanfe.

3wanzig Pfund gebrannten Kalf, 50 Pfund Schwefelpulver, 50 Gal-Ionen Baffer. - Borerft ben Ralf im Rochgefäß löschen. Mit etwas Waffer rührt man von dem Schwefel einen Brei an. Mit ungefähr gebn Gallonen Baffer wird der Ralf und Schwefelbrei vermischt und eine Stunde gefocht. Dann foviel Baffer zugefett, daß es 50 Gallonen ausmacht. Bor ber Anwendung ift die Brühe noch durchzuseihen. Soll momöglich warm benutt werden. wendung im Berbit, Winter ober Frühjahr im unbelaubten Zuftande der Bäume. Es ist das wirksamfte Mittel gegen Schildläuse, namentlich gegen die San Jose Schildlaus.

Gegen Bilgfrantheiten.

Borbeaumifdung.

Gewöhnliche Mischung: Bfund Rupfervitriol (blue vitriol), fünf Pfund gebrannten Ralf, 50 Gallonen Baffer. Schwächere Mifchung: Zwei Pfund Rupfervitriol, vier Pfund Ralf, 50 Gallonen Baffer. Man löst das Rupfervitriol je ein Pfund in einer Gallone Baffer, löfcht den Ralf und verdünnt beides, Ralf und Blaufteinlöfung noch weiter mit Baffer, feibe beides aufammen in ein drittels Gefäß und giebt foviel Waffer hingu, daß es 50 Gal-Ionen werden. Nachdem gemischt, muß die Brühe innerhalb 24 Stunden verbraucht merden.

Berhagelten Obftbaumen

muß möglichst bald nach dem Sagelschlag die zersprungene oder zerschlitzte Rinde mit kaltslüssigem Baumwachs bedeckt werden, dessen Ablausen man durch Ueberstreuen mit Pottasche vorbeugt. Größere

Bunden erhalten einen richtigen Berband. Lehm, Kuhmist, Holzasche und Blut werden zu einem Mörtel gemischt und mit einem Tuchlappen ausgebunden. Das Schneiden an der Rinde und den Zweigen verbleibt dem nächsten Frühjahr, nur die abgefnickten Zweige werden möglichst nahe am Stamm oder Ast abgeschnitten, die geglätteten Schnittslächen mit Baumwachs oder bei größeren Wunden mit Teer verstrichen.

Das hölzerne Inventar der Geflügelftälle bietet bei ungenügender Reinigung und Desinfektion, ebenso wie feuchte, ichimmlige Banbe in Stallungen, eine Infektionsquelle, da das faulende Holz und muffige Mauerwerf nicht nur Krantheitserreger beherbergt, sondern auch der Einniftung von Ungeziefer Borichub leiftet und die Luft verpeftet. Ein öfteres Desinfizieren der Stallungen im Laufe des Jahres ift daher bringend geboten. Man verwende für die Mauerteile am besten Antinonnin in 2-prozentiger Löfung, vermischt mit Ralfmild, während man die Geflügelftälle nach borberigem Auskragen und Auswaschen mit Antinonninlöfung allein auswäscht und an der Luft trodnen läßt. Der Anstrich wirft nicht im entfernten störend, da das Antinonnin mit Kalfmilch erhöht die Reinlichfeit und Selligfeit ber Ställe gang wefentlich, bietet Gewähr für ftets frifche gute Luft und erweift fich nutbringend auch gegen die im Sommer in Ställen fo läftige Bliegenplage. Zwei Pfund Antinonnin giebt 50 Quart gebrauchsfertiger Löfung, von der ein Quart jum Bestreichen von ungefähr zehn Quabratnard Holz- oder Bandfläche ausreicht.

Schutz ber Pferde gegen Fliegen. Es merben gur Linderung biefer Plage verschiedene Mittel, wie Tabaksabkodung, Karbolmaffer, ftinkenbes Theerol, Einreibungen mit berschiedenen Pflanzen u. f. w. empfob-Ien, welche aber ihren 3wed nicht erreichen, sondern den Tieren nur läitig werden durch widerlichen Geruch, durch Juden, Brennen in ftarter Sonnenglut u. f. w. Ein wirksames Mittel, welches diese Eigenschaften nicht hat, ift nach der Zeitung "Der Fuhrhalter" eine Abwaschung der am meiften mit Fliegen befallenen Körperteile mit entsprechend verbunntem Effig. Wem ber Effig gu teuer ist, der verwende "Effiglager". Es ift dies ein Rudftand, welcher in Effigfabrifen meift weggeschüttet wird, daher wohl leicht zu haben fein

Die "Rundschau" von jest bis Jan. 1910 nur \$1.00 für neue Leser.

Landwirticaftlices.

Der Berbehuf.

Die äußeren Kennzeichen eines guten und gesunden Huses sind: mäßig und überall gleich abgerundete, unverletzte Krone das Saumband sest anliegend, nicht rauh oder splitterig, die Haare müssen es bedecken. Richtung, Dicke und Höhe der Wand müssen regelrecht sein. Die Huswand umschließt die inneren Fußteile wie ein Schuh.

Mon unterscheidet eine innere und eine äußere Huswand und denkt sich diese an der Spitze des Huses getrennt, was aber in Wirklickeit nicht der Fall ist. Die innere Wand steht dem anderen Fuß gegenüber. An Innen- wie Außenwand unterscheidet man Zehen-, Seiten- und Trachtenteil. Die Innenwand aller Huse läuft steiler zum Erdboden als die Außenwand. Das Horn der letzteren ist etwas dicker als das der ersteren.

Der gefunde Suf muß eine glatte, harte und ebene Wand haben, die frei bon Berletungen und Ringen ift. Die mattglänzende Glafur darf nicht fehlen; hinten läßt fich ber Suf nur wenig zusammendruden. Die Edftreben find hinten beinahe mit ber Wand gleich hoch, sonst der Sohle gleich; fie muffen mit ber Band, bem Strahl und ber Gohle gleich verbunden fein. Die Bornfohle ift mäßig ausgehöhlt, also tiefer als ber Tragrand der Wände, der über fie borfteben muß. Gie muß ohne blaurote und rote Fleden fein; weiter fo did und feft, daß fie dem Daumendrude nicht nachgiebt. Die weiße Linie darf nicht unrein sein und feine lofe Stellen zeigen, muß auch Sohle und Band überall mit gleicher Feftigfeit verbinden.

Mäßig großer, derber, elastischer, trodener Hornstrahl, bessen Schenkel mindestens gleichhoch mit dem Tragrand der Trachten stehen müssen. Die Strahlspalten (Furchen) sollen nicht allzu tief sein. Mäßig große Ballen, die dom Horne des Saumbandes gleichmäßig weich bedeckt sind. Der zwischen ihnen besindliche Spalt darf keine schmierige übelriechende Masse

Die Borderhuse unterscheiden sich von den Hinterhusen durch solgendes: Sie sind größer, niedriger, ihre Seitenwände dünner, die Trachten näher aneinander; die Sohle der Hinterhuse ist mehr ausgehöhlt als die der Borderhuse, die Strahlspalten tieser, die Trachtenwände höher und weiter voneinander; im Horn sind die Hinterhuse schwächer. Der Tragrand zeigt an den Borderhusen zuweilen sast eine Kreislinie; an den Hinterhusen sind die Bände an der

Behe etwas zusammengedrückt (eirund).

Die von der normalen Form abweichenden Sufe sind fehlerhaft. Sie fönnen angeboren oder erworben sein, und man unterscheidet: große, fleine, schmale oder Eselshuse; den Iwanghus; den Buchus; schiese, slache, volle, spröde, weiche, mürbe Huse; den Knollhus; den Ringhus.

Pferde, die längere Beit in der Stadt ober fonft viel auf Bflafter gebraucht find, werden pflaftermüde; fie genefen aber in der Regel auf dem Lande febr bald wieder. Pflaftermiide Pferde zeigen harte, ausgetrodnete, an den Traditen enge Sufe. Im Innern bes Sufes briiden bie Bufbeinäfte in die Fleischwände, modurch Schmerg, Entzündung und Steingalle erzeugt wird. Infolgebeffen kann bas Pferd nicht mehr fo fest auf die Trachten, sondern mehr auf die Bebe auftreten. mird es febr leicht ftolpern und das Eifen an der Bebe mehr als an den Trachten ausnüten. Diefer Uebelstand kann leicht beseitigt werden. Hierzu ift es nicht allein gut, daß das Pferd nicht mehr auf Pflafter geht, fondern daß auch die Gifen abgenommen werden, damit die Sufe beffer auseinandergehen, größer werden und die Quetschungen im Innern befeitigt werden. Rötigenfalls muß das Pferd mit den beiden Borderhufen drei bis vier Tage im naffen Rehm ftehen oder die Sufen muffen mit Lehm und Lappen eingepact werben. Die Gifen muffen, womöglich ohne Stollen und Griff ebentuell mit Steg und an den Trachtenichenfeln mit schrägem Tragrand nach augen verfeben fein, damit die Sufe wieder ihre normale Beite und Grohe befommen.

Grünfutter für Pferbe.

MIS Sauptfutter fann Grünfutter für Pferde nicht in Betracht fommen. wohl aber ift es empfehlenswert, den Pferden bis in den Berbit binein zeitweise nebenbei etwas Grünfutter. wie es die Jahreszeit gerade bietet, au perabreichen. Mo bei Alee irgendwie die Gefahr der Entstehung bon Blähungen vorliegen follte, ba schneide man ihn mit etwas Stroh zusammen. Mäßige Mengen Grunfutter regen die Berdauung an, wogegen größere Mengen bei Arbeitspferden eine Berabminderung ber Arbeitsleiftung herborrufen. Das das Grünfutter ben Bferden befommlich ift, fieht man an denjenigen Tieren, welche dasselbe auf der Beide aufnehmen. Wenn aber das Futter guter Beiden ben Pferden fo zufagt, fo ift dies auch darauf zurüdzuführen, daß dabei dasfelbe in frischem Zustande aufgenommen wird. Daraus gehen Fingerzeige für die Berabreichung im Stalle hervor. Man lege das Grünfutter nie in welfem Zustande vor, da es alsdann viel von seinem Wert und seiner Schmackhaftigkeit verloren hat. Grünfutter, welches abgewelkt ist, kann von den Tieren lange nicht so gekaut werden als frisches, saftiges Futter. Auch den Fohlen kann nebenbei Grünfutter gegeben werden, wobei aber eine übertriebene Grünfütterung auch aus dem Grunde vermieden werden muß, daß sich der Bauch nicht in zu starker Weise entwickelt.

Anofcheren ber Feffelgelente bei Bferden.

Die meiften ichweren Pferde haben am Teffelgelenke einen febr ftarten Haarwuchs, welcher häufig einen förmlichen Bopf bildet. Das Ausfeben der Pferde wird bierdurch allerdings etwas plump, und mancher Rferdebefiter läßt fich durch biefen Umftand leicht verleiten, diefen Saarbehang furg abzuschneiden, um das Musiehen der Tiere gierlicher gu geftalten und die Reinhaltung der Beine besonders bei ichmutigem Retter gu erleichtern. Diese leidige Gucht, die Natur zu korrigieren, welche fich auch in dem Abschneiden bezw. Kiirgen der Mähne und befonders des Schweifes, dem natürlichen Abwehrmittel gegen läftige Infetten aller Art, äußert, tann aber recht unangenehme Folgen haben. Berben nämlich die meiften recht ftarfen Saare furg abgeschnitten, fo wirken diefelben ähnlich wie eine icharfe Bürfte und reiben die Saut in der Feffelbeuge in furger Beit mund. Diefe andauernde Soutreigung führt gewöhnlich zu einem bösartigen, schwer zu beseitigenden Ausschlage, welcher unter dem Namen Maufe allen Landwirten bekannt ift. Gind die Saare zu lang, fo ift es felbftverftändlich geftattet, diefelben etwas zu fürgen, doch niemals fo, daß die Haare borftenartig bom Roper ab-

Rachteilige Geburtehilfe bei Rühen.

Wenn eine Kuh kalben will, werben in mancher Wirtschaft sofort Stricke zum Serausholen des Kalbes herbeigeschafft, ja man bot vor einiger Zeit sogar besondere Winden für diesen Zwed in einem Blatte an. Etwas anderes geht es bei dem Beidevieh zu. Sier sondern sich die Kihe bei dem Serannahen der Geburt von der Seerde ab und suchen einen abgelegenen, stillen Ort. Richt mur Kserde, sondern auch Kinder verzögern die Geburt, wenn fremde Menschen im Stalle sind. Man sorge deshalb nur für trockene und genü-

gende Einstreu und wappne fich mit Geduld. Die Blafe follte gar nicht gesprengt werden, dieselbe platt schon bon felbft. Das Ralb erftidt nicht, fo lange es an der Rabelschnur hängt. Ebenfo ift es verwerflich, fcnell zuzulangen und an ben Fü-Ben des Ralbes zu ziehen. Man made doch den Berfuch, den Strid fortzulaffen, und man wird finden, daß das Kalb leichter geboren wird ohne das Bieben an den Beinen. Letteres hat nämlich gur Folge, daß die Beine dem Ropfe den Plat verfperren, daß ber Sals fich biegt und ber Ropf auf die Seite gedrängt wird. 3m natürlichen Buftande bilbet der Ropf mit den Gugen einen ziemlich gleichmäßigen Reil. Je mehr man an den Füfen gieht, besto stumpfer wird ber Reil, weil der Ropf zurückleibt und ftatt auf den Schienbeinen auf die viel dideren Schenkel zu liegen fommt. Richt selten biegt er fich auch noch auf die Seite. Biel zu menig wird die Rabelfchnur beachtet. Bie ichon bemerkt murde, erftidt ein Ralb nicht, solange es sich noch an der Nabelichnur befindet, wenigstens folgnae diefelbe nicht gegueticht ober jum Teil geriffen ift. Obichon man nur von einer Nabelfcmur redet, befteht dieselbe eigentlich aus mehreren Nöhren, die hier und da auch nebeneinander liegen. Diefe Röhren bermitteln dem Kalbe auch noch während des Geburtsaftes die nötige Lebensluft und vermitteln auch den Kreislauf des Blutes. Deshalb rei-Be man die Nabelichnur nicht ab. Man laffe das Ralb auf guter Streu hinter der Ruh liegen, reinige deffen Maul und Rafe von Schleim, bamit es nicht ichon mit dem erften Atemauge ichadliche Stoffe in die noch feine Luft enthaltene Lunge ziehe, was eine Lungenentzündung und ben Tod des Ralbes zur Folge hatte. Cobald Maul und Rafe gereinigt find, reibe man das Kalb mit trodenem Stroh ab, und wenn es dann gehörig atmet, fo hat die Rabelfcmur ihren Dienft gethan und wird felbft abrei-Ben und fich schließen.

Berftopfte Abgugeröhren

bringt man wieder in Ordnung, inbem man eine halbe Tasse Gasolin in ben Ausguß oder wo immer die verstopste Stelle ist, gießt, und dieselbe mindestens eine Stunde in Ruhe läßt, ehe man wieder Basser hinunterlausen läßt. Diese Methode erspart Geld, Aergernis und das lästige Barten, bis die herbeigerusenen Sachverständigen erscheinen.

Gegen aufgesprungene Lippen bewährt sich das Bestreichen mit Borvaselin am besten unter den vielen der existierenden Seilmittel.

Beitereigniffe.

Gin amtlicher Bericht.

Bashing ton. — Die statistische Abteilung des landwictschaftlichen Departements verössentlichte heute einen Bericht über die Ernteaussichten, wonach am 1. August der Stand des Korns (Mais) 82.5 Punkte des Normalstandes betrug, gegen 82.8 Punkte vor einem Monat, 82.8 am 1. August 1907 und 83.1 als zehnjährigem Durchschnitt an diesem Tage. In den hauptsächlichsten Mais produzierenden Staaten war der Stand am 1. August wie folgt:

Illinois, 77; Jowa, 83; Tegas, 86; Miffouri, 74; Rebrasta, 86; Kanfas, 76; Oflahoma, 80; Indiana, 75; Georgia, 89; Ohio, 85; Kentucky, 83; Tennessee, 84; Alabama, 87; Nord-Carolina, 91; Arkanfas, 79; Mississippi, 86; in. den Bereinigten Staaten im Durchschnitt: 82.5.

Präliminarberichte über die Winterweizenernte lauten, daß vom Acre durchschnittlich 14.3 Bushel geerntet wurden, gegen einen Durchschnitt von 14.6 Bushel letztes Jahr. Die Durchschnittsqualität ist 90.1 Punkte, gegen 90.5 letztes Jahr.

In den hauptsächlichsten Winterweizen bauenden Staaten waren am 1. August dieses Jahres Quantität und Qualität wie folgt:

		Qualität. Brozent.
Ranjas	12.8	87.0
Indiana	16.6	95.0
Illinois	13.0	91.0
Nebrasta	17.8	90.0
Miffouri	10.0	84.0
Ohio	16.0	90.0
Bennfylvania	18.5	94.0
Oflahoma	11.6	85.0
California	14.6	92.0
Teras	11.0	83.0
Michigan	18.0	96.0
Ber. Saaten	14.3	90.1
	****** *	

Der Durchschnittsstand des Frühjahrsweizens war am 1. August 80.7
Punkte, gegen 89.4 vor einem Monat, gegen 79.4 am 1. August 1907,
86.9 am 1. August 1806 und 92.7
als Durchschnittsstand der letzten zehn
Jahre.

Hafer, Gerste, Roggen und andere Getreidesorten haben einen befriedigenden Ertrag gegeben, durchschnittlich besser als der Durchschnittsertrag der sehten zehn Jahre war.

Genern auf einen Berfonengug.

Birmingham, Ala., 13. August. — Gesternnachmittag schossen streifende Grubenarbeiter in Blockton auf einen Personenzug der "Birmingham Mineral Railroad", in welchem sich Streikbrecher befanden. Drei derselben wurden auf der Stelle getötet, zwei tötlich und neun schwer

perlett. Die Kohlengruben in Blodton befinden fich bes Streits wegen unter militärischem Schut. Als ber Lofomotivführer des Berfonenzuges fich benfelben naberte, bemertte er quer über dem Beleise einen schweren Balten und zu gleicher Zeit wurde von den benachbarten Sügeln aus eine Schiegerei auf den trop des Sinderniffes mit größtmöglchfter Schnelligfeit vorbeifaufenden Buge eröffnet. Diefe wurde fo lange fortgefett, bis ber Bug im Bereich bes Militarlagers war. Die drei toten und elf verwundeten Streitbrecher wurden nach Birmingham gurudgebracht. Es wurden sofort Bluthunde nach den Bügeln gefandt, um die Spuren der unterdes entflohenen Schüten aufaufinden. Im Laufe des heutigen Tages wurden bereits über ein Dugend Reger eingefangen und verhaftet.

Der Gouverneur Comer, welcher heute früh in Blockton eintraf, sandte, nachdem er mit dem Kommandeur der Miliz, Oberstleutnant Hubbard, konferiert hatte, zwei weitere Kompany Milizen nach den Gruben.

Birmingham, Ala., 14. Aug.

— Wehr als 30 Reger und fremdländische Arbeiter wurden heute auf die Anklage verhaftet, auf den Personenzug geseuert zu haben und nach dem Countygesängnis in Centerville geschafft.

Ein aus hiesigen Geschäftsleuten bestehendes Komitee begab sich heute zum Gouwerneur Conner und ersuchte diesen über den Grubendistrikt den Belagerungszustand zu verhängen. Dadurch könnten die Streiker entwassnet und den Leitern des Aufstandes, welche zu Ausschreitungen aufreizen, das Handwerk gelegt werden.

Außer dem 1. Regiment wurden nun auch das dritte Bataillon des 3. Regiments der Staatsmiliz nach dem Streifdistrift beordert.

3m Empfangefalon erwordet.

Auf auftralif hem Boden murde ein Deutscher Ramens Georg Mil-Ier perhaftet, der dringend verdächtig ift, bor vier Jahren in Kannstatt einen Mord begangen zu haben, der damals feiner Einzelheiten wegen großes Auffeben erregte. Aus Stuttgart wird zu dem Berbrechen und der Verhaftung Müllers geschrieben: Mm 7. Dezember 1904, abends furg nach fechs Uhr wurde die 24 Jahre alte Empfangsdame Eugenie Maft, die bei dem Photographen Alaiber, Ronigsftraße 69 in Kannftatt angeftellt mar, im Empfanasfalon ermordet aufgefunden. Der Mörder hatte die junge Dame in bem gur ebenen Erde gelegenen Raum überfallen, ihr den Schädel eingeschlagen und feinem Opfer noch den Sals durchschnitten. In der Raffe fand er nur zwölf

Mart. Den Stod, mit bem ber Raubmörder die Dame totete, fand man neben der Toten, und diese Baffe fcheint die Behörden endlich auf die Spur des Mörders gelenkt zu haben. Die That erichien um fo rätselhafter, als Eugenie Mast noch fünf Minuten bor ihrem Tobe mit bem Dienstmädchen bes Saufes im Empfangsjalon weilte. Benige Dinuten, nachdem das Mädchen das Bimmer verlaffen, wollte die Schwefter der Eugenie Daft dieje abholen, fie fand aber den Raum abgesperrt. Die Thur wurde geöffnet, und man entdedte das Berbrechen. Es wurden drei Berjonen verhaftet, aber als unichuldig bald wieder entlaffen. Erft jest icheint das Berbrechen mit der Berhaftung Müllers feine Guhne finden zu follen. Die Befangennahme Willers geschah auf Becanlassung des Generalfonfuls. Der Berhaftete ift der aus Münden stammende Schmierer Georg Müller, ber fich an Bord des Dampfers "Bestfalen" des Rorddeutschen Lloyds befand und bei der Anfunft in Freemantle arretiert wurde. Die Festnahme hatte der Stuttgarter Untersuchungsrichter beantragt. Müller war gur Beit des Mordes in der Fabrik von Karl Wikfert in Rannstatt beschäftigt und hatte am Tage des Mordes bereits um vier Uhr feine Arbeitsftatte verlaffen. Ginige Tage fpater verschwand Müller aus Rannftatt. Müller wohnte bamals in einem Saufe neben dem Schmiedemeister Lafch, bei dem der jum Mord verwendete Stod geftohlen worden war. Die Auslieferungsverhandlungen find bereits eingelei-

Mordgeheimnis anfgeflart.

Chicago. - Der mufteriofe Anabenmord, der durch die Auffindung der Beine und des Rumpfes entdedt wurde, ift nun einigermaßen durch die Entdeckung auch des Kopfes des Opfers aufgeklärt worden. Die Polizei behauptet, eine 3dentifizierung bes Opfers fei mahricheinlich. Es wurde eine Berhaftung auf Grund der Theorie vorgenommen, daß der Mord das Wert von "Padrones" fei, die in die fürglichen Brogeffe betreffs ber "Sklaverei" griedifder Anaben vermidelt waren. Der Berhaftete ist ein Grieche, der als Importeur von Anaben aus Griedenland befannt ift. Gein Rame wird von der Polizei einstweilen geheim gehalten. Die Auffindung des Ropfes ermöglichte ber Polizei, die Leiche als die eines etwa 14-jährigen Rnaben zu bezeichnen. Semb und Rragen, die man in der Nähe des Rumpfes entbedte, waren von einem Manne und einem Anaben in einem gewiffen Laden gefauft worden, der ebenfalls nicht genannt wird. Dar-

auf baut sich die andere Theorie auf, der Knabe sei von einem unnatürlichen Bater oder Bormunde umgebracht worden. Die erstgenannte Annahme sindet jedoch bedeutend mehr Glauben. Der Knabe soll eben in den Prozessen gegen die "Stlavenhalter" ungünstige Aussagen. gemacht haben und auß Rache dafür getötet worden sein.

Grau Minnie Shishin, die Mutter des 15-jährigen Tuffa Shishin, der feit Conntag vermißt murbe, identifizierte einen Teil der Rleider des Opfers als diejenigen ihres Anaben. Die Frau fiel in Ohnmacht, als fie bas bei bem Rörper gefundene Bemb fab. Später ertlarte fie, es beftebe fein 3weifel an der Indentität, da fie das Semd felbst gemacht habe. Die Chishins find Sprier. Die 3dentifizierung gefcah in einer Polizeiftation in einem Außendistrifte, und bie unglückliche Frau erkannte bann in der Morgue die Leiche als die ihres Windes.

Es wurde als der That verdächtig Joseph Hassen im Hause 102 Mathon Straße verhastet. In seinem Zimmer fand die Polizei einen blutbesleckten Anzug, sowie blutige Sägen und eine Axt. Mit derartigen Werkzeugen ist die Leiche offenbarzerstückelt worden.

Bahnunfälle.

Im bo den, Ark. — Zwölf Meilen öftlich von hier entgleiste die Lofomotive eines San Franziscoer Personenzuges infolgedessen mehrere Wagen vom Geleise geschleudert wurden; drei Personen, darunter zwei Angestellte, wurden getötet, und eine Anzahl Bassagiere leicht verlett.

Der Gasbehälter im Postwaggon explodierte, und dieser Waggon mit ber ganzen Post verbrannte.

Billiamstown, Pa. — Infolge des Ausweitens der Schienen entgleiste nahe hier die Lokomotive und der Gepäkwaggon eines Personenzuges der Philadelphia & Readingbahn und stürzte über einen Bahndamm hinab. Der Heizer Chas. Anbach wurde unter der Lokomotive zerquetscht, und der Lokomotivssührer Jakob Schraeder erlitt tötliche Brühwunden. Die 60 Passagere des Zuges kamen mit heiler Haut davon.

Enblid Regen in Mlasta.

Tacoma, Wash. — Ingenieur Senry Bratnober hat eine Depesche aus Rome, Alaska, erhalten, in welcher gemeldet wird, daß dort schwerer Regen gefallen und die Goldgräber, die ihren zu Tage geförderten Goldsand nicht auswaschen konnten, in Stand gesetzt hat, wieder ihrer Arbeit nachzugehen. Für sie ist der Regen Millionen wert.

Mutter und Sohn bei einer Gafolin-Erplofion zu Tobe gefommen.

In Collinsville, Ill, hat fich ein fcredlicher Unfall ereignet, dem Frau Henry C. Bischoff, 35 Jahre alt, Gottin eines Mineralmafferfabrikanten, und ihr 12-jähriger Sohn aus erster Che, Howard Fischer, zum Opfer fielen. Frau Bifchoff war geftern nachmittag mit Blätten ber Baiche beichäftigt und benutte gum Unwärmen der Gifen einen fleinen Gafolinofen, ber auf einem Basofen ftand. Wie es scheint, wollte fie Gafolin nachfüllen, ohne borher die Flamme zu verlöschen. Gine Explofion folgte und auf das Geschrei der Mutter eilte ber 12-jahrige Cohn aus einem Nebengimmer in die Küche, erfaßte in feiner Angft gunächft die zu Boden gefallene Gafolinkanne, um fie hinauszutragen, wobei eine weitere Explofion erfolgte, die den Anaben in Flammen einhüllte. Dit brennenden Rleidern lief er laut idreiend auf die Strafe und rannte eine weite Strede fort, ebe man ibn einholen konnte. Man brachte ihn nach Edens Apothete, wo Dr. John 23. Siege ihm die erfte Bilfe angebeiben ließ. Er war am ganzen Körper schlimm verbrannt. Frau Lilly Ban Arsbale, einer Schwägerin der Frau Bischoff, nahm ihn bei sich ouf.

Der Nachbar Charles Geonau hatte in der Zwischenzeit die mit Rauch und Teuer angefüllte Ruche erreicht, wo er Frau Bischoff mit völlig vom Leibe gebrannten Rleibern bewußtlos über den Ofen gebeugt vorfand und fie hinaus in den Sof trug. Frau Carrie Ryan, die ihm ins Saus gefolgt mar, wurde im Sausflur bon Raud und Sige überwältigt und erlitt Brandwunden an Gesicht und Körper. Doftoren Siegel, Armbrufter, Burroughs und Simms thaten ihr beftes, die Leiden der Frau Bifchoff gu milbern, hatten aber feine Soffnung, fie am Leben erhalten gu fonnen. Sie ftarb zwei Stunden fpater, ebenfo ihr Cohn, beffen Rörper feine beile Stelle aufwies und bem felbit die Augen aus dem Ropfe gebrannt maren. Das Teuer blieb durch rechtzeitiges Eingreifen der Feuerwehr auf die Ruche beschränft.

Der Frachtratentampf.

Washington. — Um die aufben südwestlichen Bahnen in Krast getretene Erhöhung der Frachtraten zu bekämpfen, ist von Senator Eulberson und Generalanwalt Pollard von Texas und Eisenbahnkommissär Love von Oklahoma eine umfangreiche Eingabe an die Zwischenstaatliche Handelskommission gerichtet worden. In der gegen 63 Bahnen gerichteten Beschwerdeschrift wird um Ausse-

bung der erhöhten Raten, sowie um die Anordnung ersucht, daß die Bahnen den Bersendern alle bis zur ersolgten Entscheidung bezahlten Wehrbetrage zurückerstatten sollen.

Seit mehreren Tage haben die Bertreter des Staates Texas vergeblich versucht, die Kommission jum Erlaß eines Einhaltsbefehles zu bringen, um das Infrafttreten der neuen Frachtraten zu verhindern. Senator Culberson telegraphierte sodann an den Bräfidenten Roofevelt und forderte, daß gegen die Bahnen unter dem Cherman Anti - Truft . Befet vorgegangen werde. Der Präfident erwiderte, daß er die Angelegenheit dem Bundes-Generalanwalt zur Begutachtung überwiesen haben. Der Bwischenstaatlichen Sandelskommisfion liegt auch bereits eine Anzahl individueller Proteste von Raufleuten im Giidwesten bor.

Der Entscheidung wird mit allseitidem Interesse entgegen gesehen, weil darin sestgestellt werden wird, wie weit die Eisenbahnen bei Ausstellung gemeinschaftlicher Frachttarise gehen können, ohne mit dem Gesehe, welches "Berschwörungen zur Beschränfung der Handelsfreiheit" untersagt, in Konflickt zu geraten.

Indianifches Beimatfeft.

Reginald Ofhkofh, der Ontel des peritorbenen Indianerbäuptlings. nach welchem die Stadt Ofhkofh, Bis., ihren Namen erhielt, ist von der Resbena-Reservation in dieser Stadt eingetcoffen. Er trifft Borbereitungen für das Eintreffen einer großen Angahl von Indianern, die gur Beimkehrfeier von der Refervation nach Ofhkosh kommen wollen. Er hat in Aussicht gestellt, ungefähr 100 der wildesten Indianer, die er in den Balbern um Reihena gufammenbringen fann, porzuführen: fie werden im Nordpart ein Lager aufichlagen. Reginalds Bater war Roepet, der Sohn des ursprünglichen Bäuptlings Dibkofh.

Sandelsverfehr mit Brafilien.

In einigen amerikanischen Beitungen fand man jüngst dunkle Andeutungen darüber, daß Brafilien gefonnen fei, einen mächtigen füdamerifanischen Staatenbund zu bilden, der fich der Bevormundung der Bereinigten Staaten entziehen und die latinoamerikanischen Republiken selbst gegen etwaige Eroberungsgelüfte europäischen Staaten schützen solle. Daß Brafilien irgend etwas bergleichen im Schilde führt oder überhaubt den Bereinigten Staaten auch nur im geringften gu nahe treten murbe, ift schwerlich glaubhaft, jedenfalls kann man nach der Sandelsstatistif folden Radrichten nicht viel Glauben beimeffen. Die Bereinigten Staaten find nämlich Brafiliens befter Runde, fie nahmen 1907 von der Ausfuhr diefes Landes etwa ein Drittel, namlich \$84,834,000 von \$263,749,000. Dann fam Deutschland mit \$45,-000,000, Großbritannien \$42,000,-000, Frankreich \$35,000,000 und Belgien \$14,000,000. Bei ber Ginfuhr schneiden die Bereinigten Staaten schlechter ab, denn fie deden nur 12 Prozent desfelben. Großbritannien steht da mit \$59,000,000 an der Spite, dann fommt Deutschland mit \$30,000,000 und an dritter Stelle die Bereinigten Staaten mit \$25,-000,000.

Bootbranb.

Drei Berfonen an Bord ber Gafolin-Launch "Lake Breeze" erlitten gefährliche Brandwunden, als das Boot auf der Chain o' Lakes bei Maupaca. Bis., Feuer fing und bis auf den Bafferspiegel niederbrannte. Die Berletten find: John Coleman, Gigentumer und Führer des Bootes, Urme und Geficht verbrannt; Grl. Beffie Peterfon, Little Bope, Sande und Geficht verbrannt; Frau John Bilde, Amherst, Gesicht, Sals, Schultern und Arm verbrannt. Man nimmt an, daß das Feuer durch einen Junken von der Maschine verurfacht wurde, das Gafolin, das aus dem Behälter auslief, in Brand feste. Beitere neun Paffagiere entfamen ohne Berletung. Die "Lake Breeze" war in Indian Croffing, dem Canal awijchen Columbia und Rand Lakes. als plöglich die Flammen in der Rähe der Maschine emporschlugen. Die meiften der zwölf Paffagiere maren Damen. Zwei von ihnen, die ichwimmen konnten, iprangen sofort über Bord, andere Paffagiere verfuchten Coleman beim Löschen der Alammen zu helfen, doch als Coleman und die beiden Frauen durch das Feuer verlett waren, versuchte jedermann fein Leben durch Ueberbordfpringen zu retten. Bum Glud für alle ift das Baffer in der Indian Croffing nur drei Fuß tief, und fo war jeder imftande, fich zu retten, die er im Boote hatte, und wurde dabei von ben Flammen verlett. Das Geld und das Boot, das ganz neu war, bildeten fein ganges Bermögen.

Berbrecherifder Leichtfinn.

Ein fruchtbares Unglück wurde in Durban durch die Feuerwehr beabsichtigte eine öffentliche Löschprobe, um ihre Schnelligkeit und Geschicklichkeit zu zeigen. Hierzu war eigens ein Gebäude auß Holz aufgeführt, in welchem als "Berfuchskaninchen" drei Ninder untergebracht waren, die, nachdem daß Hauß angezündet worden, während deß Brandes von den Feuerwehrleuten "gerettet" werden sollten. Durch ein unverzeihliches

"Bersehen" wurde der Holzbau zu früh angezündet. Die Feuerwehr hatte ihre Geräte noch nicht handbereit, als die Flanumen bereits ihre Opfer sorderten. Die bedauernswerten kleinen Geschöpfe sanden angesichts der großen zur Rettung machtlosen Wenge einen grausigen Tod.

Eigenartiges Hebereintommen.

St. Louis, im August. - 3m Alter von 94 Jahre starb hier Frau Margarethe Castens, die auf Grund eines eigenartigen Abkommens, vor etwa drei Jahren von einer Berliner Bank \$15,000 erhalten hatte. Bor etwa 75 Jahren war Frau Caftens, damals ein 19-jähriges Fräulein, Schülerin eines Rlofterpenfionat in Stuttgart. Sie und ihre damaligen Mitschülerinnen verpflichteten fich, jährlich eine gewiffe Summe in eine Berliner Bank einzugahlen. Den gefamten Betrag, einschließlich der Binfen, follte diejenige erhalten, welche alle anderen Mitschülerinnen überleben würde. Bor etwa drei Jahren ermittelte Frau Caftens, daß fie die einzige noch lebende Penfionärin der Klosterschule war, welche dieses Abfommen getroffen hatten und ersuchte die Bank um die Zusendung der dort eingezahlten fleinen Beträge. Gie erwartete einige taufend Mark und war nicht wenig erstaunt, als ihr durch Bermittelung eines hiefigen Bankinstituts \$15,000 ausgezahlt

Rod gut abgelaufen.

Roch est er, N. D., 12. August.

— Gesternabend gegen 11 Uhr stießen in der Nähe des Charlotte'r
Leuchthauses der mit 450 Passagieren besetzte Riesendampser der Richelieu & Ontario Schiffahrts-Gesellschaft "Kingston" mit dem kleinen
Dampser "Titania", auf welchem sich
15 Passasiere besanden, zusammen.
Der Bug des großen Schiffes wurde
schwer beschädigt, das kleine sank in
wenigen Minuten. Die Passasiere
und Bemannung desselben wurden
bon herbeieilenden Booten gerettet.

Ortichaft zerftort.

Sand Point, Jdaho, 12. Aug.

— Die etwa 300 Einwohner zählende Ortschaft Kootani wurde gestern durch einen Waldbrand total zerstört. Der zur Zeit tobende Sturm trieb das Feuer der Stadt Sand Point zu und wenn die 600 Freiwilligen, welche daßselbe bekämpfen, heute nicht erfolgreich sind, dann dürste auch diese Ortschaft ein Raub der Flammen werden. Sie hat 1500 Einwohner. Die obdachlosen Bewohner von Kootania wurden nach den entfernter liegenden Städten geschafft.

3m Bahnfinn.

Los Angeles, Cal., 13. Aug.
— In Wahnsinn erschlug heute der 60 Jahre alte H. J. Dush seinen Sohn und seine Tochter mit einer Axt und durchschnitt sich dann mit einem Rasiermesser die Kehle, eine schwere, aber anscheinend nicht tötliche Berletzung verursachend. Die Tragöde ereignete sich früh heute morgen in dem extrem nordwestlichen Teil dieser Stadt.

Dufth, der Thäter, wohnte im Haufe seines Sohnes Fred. Seit mehrereren Wochen hatte sich der alte Mann dem Wahnsinn nahe befunden, wie Nachbarn erklären.

Als er sich heute morgen erhob, wurde er plöglich von Mordlust befallen. Mit einer Art schlich er sich in das Zimmer seines Sohnes, der noch fest schlief. Mit beiden Sände die Art hoch hebend, ließ er sie mit surchtbarer Gewalt auf den Kopf des Schlasenden niedersausen, so daß er fomplett vom Rumpse getrennt wurde.

Mit wahnsinnigem Geheul eilte Dusty dann auf die Straße und, die blutige Axt schwingend, eilte er nach dem Hause, das seine Gattin und seine Tochter bewohnten, wo er die Borderthüre eindrückte. Die beiden Frauen besanden sich in einem Hinterzinnner, wohin sich der Wahnsinnige schlich. Er erblickte seine Tochter, Frau Ada Lacomb, ihm den Rücken zusehrend, und mit einem Sat war er bei ihr und zerschmetterte ihr den Schädel.

Frau Dufty hatte sich inzwischen aus dem Hause geflüchtet, versolgt von dem Bahnsinnigen. Ein Schlag mit der Axt traf sie am Ellbogen, eine leichte Bunde verursachend, doch gelang es ihr schließlich, zu entkommen. Dufth zog darauf ein Rasiermesser und schnitt sich die Kehle durch.

Daß Dufty die That schon seit längerer Zeit plante, geht daraus heror, daß er neulich einen Begräbnisplat und einen Sarg, sowie drei Grabsteine kaufte, letztere mit seinem und den Namen seines Sohnes und seiner Tochter.

Gin amerifanifder "Beppelin".

Washington, 10. Aug.—Infolge des Interesses, das man auch hierzulande Zeppelins Luftsahrten entgegendringt, und der jeht in Fort Weher vor sich gehenden Bersuche, wird das Smithsonian Institute mit Nachfragen nach den Werken über Luft-Dynamos des verstorbenen Prosessos. B. Langlen sörmlich überslutet. Um diesen Wünschen zu begegnen; hat das Institut ein Pamphlet vordereitet, welches eine der hauptsächlichsten Darlegungen Langlens über seine Flugmaschine erteilt.

Dieser war vielleicht der erste, welcher mit Maschinen experimentierte, die schwerer als die Luft waren und nur durch ihre eigene, mechanische Energie beim Fluge unterstützt wurden. Bor üher zwölf Jahren schon machte er in einer Maschine ersolgreiche Fahrten von über einer halben Meile. Nicht lange vor seinem Tode baute er eine größere Maschine, die aber bei zwei Bersuchen, 1903 jedesmal verunglüdte.

Bon Bienen überfallen.

Ein merkwürdiges Abenteuer hat John F. Russell in La Crosse, Wis., erlebt. Als er auf dem Wege von der Nordseite nach der Südseite war, ließ sich plöglich ein großer Schwarm Bienen auf ihm nieder. Russell ist ein alter Imker und erfannte sofort die Gesahr, in welcher er sich besand. Anstatt zu lausen, stand er still, nahm seinen Hut vorsichtig ab und hielt ihn nahe an sein Gesicht; die Bienen betrachteten den Hut als einen leeren Stod und slogen auf ihn. Russellsette den Hut vorsichtig auf einen Baum und macht sich dann eilig davon.

6000 Stahlmagen gebraucht.

New york. — Die vom Eisenbahnkönig Harriman kontrollierten Eisenbahnen haben die Fabrikanten von Eisenbahnwagen aufgesordert, Angebote zur Lieserung von 6000 Stahlwagen einzureichen. Dieselben dürsten eine Ausgabe von \$6,000,000 bis \$7,000,000 notwendig machen. Es wird dies der größte Austrag auf zu lieserndes Eisenbahnmaterial sein, welcher seit der vorjährigen Finanzkrise amerikanischen Fabrikanten erteilt wurde.

Beigenernte breier Staaten.

Port land, Ore., 12. August.

— Der "Oregonian" schätzt nach den ihm zugegangenen Mitteilungen die Beizenernte der drei Staaten Oregon, Washington und Idaho auf insgesammt 44,050,000 Bushel. Diese verteilten sich solgendermaßen: Washington 2,795,000, Oregon 11,850,000 und Idaho 4,250,000 Bushel. Dies ist 14,500,000 Bushel weniger als im Borjahr, aber nahezu 2,500,000 Bushel mehr als eine Durchschnittsernte der letzten zehn Jahre.

Gewaltige Dosfitofdwarme

find in gewissen Teilen von Texas erschienen und haben dem Biehstand großen Schaden zugefügt. Einer Depesche zufolge sollen allein einem Biehzüchter in Chambers County 200 Tiere infolge der Sticke dieser Insekten eingegangen sein.

Diefer war vielleicht der erste, welcher Der Bostmeister von Cardwell in mit Maschinen experimentierte, die Saft.

Eric Bool, der Postmeister von Cardwell, Dunklin County, Mo., wurde Freitagmorgen von Bundes-Hilfsmarschall Wild unter der Anklage, \$800 unterschlagen zu haben, verhaftet. Er wird Montag in Boplar Bluffs sein Borverhör bestehen. Es handelt sich um Geldbeträge, welche für Postanweisungen vorschriftsmäßigen Zeit abgelieserk wurden.

267,000 Mart gerettet.

Die Geheimpolizei in Buenos Apres verhaftete, wie aus der Hauptstadt Argentiniens gemeldet wird, die Diebe, die vor vierzehn Monaten die Deutsche Ueberseeische Bank um 320,000 Mark bestohlen hatten. 267,000 Mark wurden für die Bank gerettet.

Balbbranbe und fein Enbe.

Miffoula, Mont., 10. Aug.— Im hiefigen Forstbureau eingetroffenen Rachrichten zusolge ist der vor einer Woche bei Tast zum Ausbruch gekommene Waldbrand außer Kontrolle geraten und wütet schlimmer als je zuvor. Auch Gruben sind bedroht, doch sollen Ortschaften nicht in Gesahr stehen. Andere gefährliche Waldbrände werden vom Lick Creek bei Hamilton und von O'Keese gemeldet. Den Rauch kann man von hier aus deutlich sehen.

Uberichwemmung in Defterreich.

Bien. — Aus allen Teilen der Monarchie treffen Berichte über Ueberschwennungen ein. Das kaiserliche Schloß Miramare, einst Eigentum des unglücklichen Kaisers Maximilian von Wexiko, ist von Wasserumflutet, und der Park vernichtet. Im Gebirge rasen heftige Stürme, und man fürchtet, daß zahlreiche Touristen tagelang in den Schuthütten zurückgehalten werden.

Granfige That.

W i e n. — Eine grauenvolle That wurde in Triest entdeckt. Ein Schisfer sah auf dem Grunde des Weeres ein Paket. Als er es heraufzog, bemerkte er, daß es einen, in ein Hand-

tuch und ein Notenblatt eingewicklten weiblichen Kopf enthielt. Auf
dem Notenblatt stand der Name Julius Ritter von Federerberg. Die
Polizei forschte in dessen Wohnung
nach und fand dort den zerstückelten
Leichnam einer Barietesängerin. Federerberg, ein Mann von 45 Jahren,
der in Konstantinopel Frau und Kind
hat, ist ein ehemaliger Hauptmann
und gegenwärtig Beamter des Osterreichischen Lloyds. Er hat das Mädchen umgebracht und die Leiche zerstückelt, um die Teile ins Meer zu
werfen.

Die Wirren im Osmanenreiche.

Konstantinopel. — Großer Unfriede herrscht zwischen den früheren Winistern und Balastbeamten, die im Kriegsministerium sestgehalten werden. Wendough Bascha liegt in Fehde mit Tehsin Bascha; ersterer war Minister des Innern, letzterer des Sultans Sekretär. Zehki Bascha, der kürzlich als Inspektor der Militäranstalten entlassen wurde, soll ebenfalls ein Gesangener sein. Es heißt, er sei halb wahnsinnig und verlange fortgesett einen Revolver, um sich zu töten.

In ben Grund geboht.

Haf hoher See, etwa 50 Meilen von hier, ist der See, etwa 50 Meilen von hier, ist der Schooner "Maggie und Mah" von dem deutschen gedeckten Kreuzer "Freha" in den Grund gebohrt worden. Die Kollision erfolgte während eines dichten Rebels und als die Schiffe einander sichteten, war es zu spät den Kurs zu ändern. Der Schooner sank in wenigen Minuten und wie es heißt, kamen neun von seiner Mannschaft in den Bellen um. Zwei der Schiffbrüchigen wurden von der "Freha" aufgesischt.

MT. LAKE RYE

Dieser Roggen wirb ungefähr fünf Fuß hoch, wird früh reif und giebt ungefähr 20 bis 25 Bushel per Acre. Wer guten Roggen zu haben wünscht für die Saat, ber wende sich an

Benjamin Pankratz, Mountain Lake - Minn.

Silfe für Schwerhörige

Das ACOUSTICON ist der einzige Apparat, welcher die Schwerhörigkeit vollständig und zufriedenstellend beseitigt, und der Gebrauch desselben hat oft erzeugt, daß das Gehör dadurch gestärkt und verbessert worden ist.

Schwerhörige, besinnt Euch nicht länger; tauft eines dieser Apparate und genießt die Freuden dieser Welt mit vollem Masse. Um nähere Auskunft und illustriertem Katalog wende man sich an

THE MANITOBA & WESTERN C. L. CO., Ltd. Altona Manitoba

Gin 20 Millionen Dollar Bahnhof.

In Chicago murben bie Blane für den neuen Berfonenbahnhof der Chicago & Northwestern-Eisenbahn der Deffentlichfeit mit ber Berficherung übergeben, daß der Bertehr in bem neuen Beim der Gefellichaft bereits im 3an. b. 3. 1910 eröffnet werben dürfte. Die Bekanntmachung bedeutet unberfennbar einen Martstein in ber Weichichte bes ameritanischen Gifenbahnwefens, deffen ungeheurer Aufschwung mit Giderheit darauf schließen läßt, daß es unserer Metropole vorbehalten ift, in absehbarer Beit bas Berfehrzentrum ber Belt zu werden.

Aber nicht nur als Berkehrsmittel, auch in architektonischer Beziehung soll das neue Gebäude eine Zierde unserer Stadt werden. Richt weniger als 20 Millionen Dollars sind für seine Errichtung ausgesetzt.

Und diefe Riefenfumme foll nicht nur dafür verwendet werden, ein bequemes und den Anforderungen des Berkehrs entsprechendes Bahnhofsgebäude, sondern auch einer architet. tonisch ichonen Bau zu schaffen, ber der Stadt Chicago gur Bierde gereiden wird, wenn er in feiner gangen imponierenden Größe zwischen Kinzie und Bafbington, Clinton und Canal Str. fich aus hellgrauem Granit und Marmor zu einer Sohe von 120 Jug erhebt. Ein mächtiges Bortal an ber Madison Str., ein anderer ähnlicher Portifus an der Bashington Str., durch welches man in den Tunnel hinabgelangt, der fich unter der Strafe hindurch erftredt, werden den imbonierenden Gindrud des Bahnhofes noch erhöhen. Daß diefer vollständig feuerficher fein wird, versteht sich von felbst.

Bwei Boligiften erichlagen.

Methuen, Mass.— Auf einer Wiese an der hiesigen Stadtgrenze gelegen, wurden die Leichen der Polizisten Charles Emerson und Frank McDermott mit Bunden bedeckt gesunden. Die beiden waren abends ausgesandt, um sich auf Hühner- und Gemüsediede, die seit längerer Zeit ihr Unwesen getrieben hatten, auf die Lauer zu legen. Als sie gegen Morgen nicht zurücksehrten, wurde nach ihrem Berbleib gesorscht, wobei die Sucher auf die Leichen stießen.

McDermotts Schäbel war zertrümmert und Emersons Körper war mit zahlreichen Bunden bedeckt. Nahe bei fand man zwei blutbedeckte Steine, so daß man annimmt, daß die beiden Beamten mit diesen Instrumenten erschlagen wurden. Das Buschwerf ringsum war mit Blut besprigt und auch sonst waren Anzeichen vorhanden, daß ein heftiger Kampf stattgefunden hatte. Allem Anschein nach wurden die Polizisten von hinten überfallen und besinnunglos niedergestreckt, worauf sie durch Schläge vollends getötet wurden.

Berliert feine Erfparniffe.

Chicago. - Der Bormann einer hiefigen Giegerei, Namens Gus. Schönbed, ließ fich berleiten, an einem Bofer-Spiele teilgunehmen und verlor feine gangen Erfparniffe, nämlich \$750. Ohne einen Rupfer in der Taiche, langte er zu Saufe an. Bor der Sausthure traf er fein fiebenjähriges Töchterchen Mary, welches ihn um einen Cent bat. Ohne zu antworten begab er sich in das Haus, ergriff einen Revolver und jagte fich eine Rugel in den Unterleib. Er wurde bewußtlos in das County-Sospital gebracht, wo die Mergte erflären, daß taum eine Soffnung existiere, ihn am Leben zu erhalten. Die Rugel hat die Eingeweide an fieben verschiedenen Stellen durchbohrt. Außer dem fleinen Madden flagen feine Gattin und zwei fleine Anaben an feinem Sterbebette.

Bier ertrunfen.

Die Frau des Architeften Beidepriem aus Berlin weilte mit ihrem neunjährigen Sohne Rurt und dem elfjährigen Sohne Willi bei Befannten in Beuthen an der Ober gur Sommerfrifche. Als die beiden Anaben in der Oder badeten, gerieten fie an eine tiefe Stelle und gingen bor den Augen der Mutter unter. Die Mutter fprang beiden Rindern nach, um fie zu retten. Auf ihre Silfrufe fam ein Befannter ber Familie Beidepriem, der Sandelsmann Werner aus Berlin, hingu, und auch er iprang raich entichloffen den Bedrängten nach. Gein Rettungswert gelang jedoch nicht. Alle vier Berfonen ertranten. Die Leichen find bereits geborgen.

Belohnte Camariterin.

Eine Tasse Kaffee in einer Bahnstation Bostons von einer Frau einer anderen vor vielen Jahren verabreicht wurde mit einem Geschenk von \$3000 besohnt.

Frau B. Villiy, eine wohlhabende Frau in New York, ist die Wohlthäterin. Die gute Samariterin war damals Frau Harvey Bartlett von Wellingsley.

Frau Bartlett war in der Kneeland Straße Station der Old Colony Bahn, als eine ältliche, ihr ganz unbekannte Frau ihre Aufmerksamkeit auf sich zog. Diese schien krank zu sein. Frau Bartlett eilte in das Lunchzimmer und holte ihr eine Tasse heißen Kassee. Die Fremde vergaß sie nicht. An der solgenden Weihnacht sandte fie Frau Bartlett eine Schachtel hübscher Geschenke und seitdem noch öfter solche.

Der Gipfel ihrer Dankbarkeit aber wurde dieser Tage erreicht, als sie der Frau Barklett \$3000 wert gutzahlende Aktien in einem New Yorker Geschäft sandte, und ihr die Wahl ließ, dieselben entweder zu ihrem Barwert zu veräußern oder sie zu behalten und die acht Prozent Dividenden zu ziehen, die sie beingen.

Infolge bes Streits ber Schriftseber erfolgt in Danemart eine Arbeitersperre.

Kopenhagen. — Mit Ausnahme von ein paar sozialdemokratischen Blättern haben alle Zeitungen in Dänemark ihr Erscheinen eingestellt, als Folge des Streiks der Schriftseher und der daraus resultierenden Arbeiteraussperrung. Die Schriftseher wollen die Einführung des achtstündigen Arbeitstages erzwingen. Auch die Buchbinder und Akzidenzseher sind von der Sperre betroffen.

Die Bereinigung der Arbeitgeber beabsichtigt, im Falle der gegenwärtige Streif andauert, eine allgemeine Arbeitersperre anzuordnen. Die Bereinigung fündigte heute der Bereinigten Gewerkschaft - Förderation an, daß sie beabsichtigt, eine Arbeitersperre in der Schissbau-, Metall-, Zement-, Textil-, Backsein-, Lederund anderen Industrien herbeizuführen, wenn der gegenwärtige Disput mit der Bereinigung der Arbeitgeber nicht schnellstens zusriedenstellend geschlichtet wird.

In unangenehmer Lage.

St. Betersburg. - Gpezial-Depeichen aus Teheran ichildern die Lage des Schah als fehr unangenehm - vor sich die Revolutionare, hinter fich die wilden Sorden, die er zum Schutz nach Teheran hat rufen laffen und die ihm nun das Leben fauer machen. Die wilden Reiter find nämlich unerfättlich in ihren Geldforderungen, und weigert fich der Schah, ihrem Begehren gu willfahren, fo drohen fie mit der Einäscherung des Balafts und der Plünderung Teherans Die \$250,-000, die der Schah auf die Kronjuwelen bei ber ruffifchen Bant geborgt hat, find bereits verschwunden. Die Rofaken bes Generals Ligkhom find nicht imftande, die Reiterhorden im Baum zu halten, die den Schah baran berhindern, fein Lager bei Bade Chath zu verlaffen, um nach Saltanbad zu gehen, wo fich nun fein Sorem befindet.

Im füdlichen Perfien droht eine Hungersnot und dies dürfte die politischen Angelegenheiten des Landes im Herbst zur Krifis bringen.

Bu viel verlangt.

— Der London, 7. August. Rorrespondent der "Times" in Sofia berichtet, daß ein bom Gultan nach Adrianopel gur "Bearbeitung" ber Solbaten ausgesandter Emiffar von den Jungtürken abgefangen und gezwungen wurde, der neuen Regierung Treue zu schwören. Dann wurde er mit einer Botichaft an den Sultan gefandt, in welcher Abdul-Samid mitgeteilt. wurde, daß man ihm trot aller feiner Berfprechungen nicht traue und er erbarmungsloß behandelt werden würde, wenn er es versuchen würde, die Berfassung über den Saufen zu werfen und die absolute Regierung wieder einzuführen. Die Botschaft enthielt ferner weitere Forderungen; die wichtigfte war, daß der Gultan feinen Barem aufgeben und wie jeder andere europäische Berricher nur mit einer Frau leben follte.

Großes Glenb.

Karlsruhe. — Die Brandfatastrophe zu Donausschingen in Baben hat infolge des herrschenden Bassermangels eine größere Ausdehnung genommen, als zuerst gemeldet worden war. Nicht weniger als 160 Häuser, darunter die hervorragendsten Gebäude der Stadt, wurden durch die Feuersbrunst zerstört und über 1500 Menschen obdachlos. Es fehlt an Lebensmitteln, und Beistand thut dringend not.

Der Großherzog Friedrich hat auf die Kunde von dem Unheil sosort eingehenden Bericht verlangt. Fürst Maximilian Egon zu Fürstenberg, dessen Residenz in Donaueschingen ist, stiftete für die Heingesuchten die Summe von 40,000 Mark.

ter Bein spricht für sich selbst." So geht es auch mit Dr. Fahrnen's Dedigin. Ich könnte hundert Fälle erwähnen, in benen Forni's Alben-fräuter-Blutbeleber großartige Refultate bei den Kranken erzielt hat. 3ch möchte ein fleines Ereignis in unferer eigenen Familie anführen. Bei der Geburtstagseier meiner Tochter, Frau Kemper, wurde ihr kleiner Junge krank. Er war an demselben Tage zwei Jahre alt. Der fleine Junge bemühte fich, mir etwas zu erzählen. Ich fagte: "Bas wünsch'st du von Großpapa?" "C," fagte feine Mutter, "er verlangt etwas von deiner Medizin, dem Alpenfrauter-Blutbeleber." Bir berab-reichten ihm eine Dofis, er ichlief ein, und am nächsten Morgen war er fo munter, wie ein Beimchen. 3ch fagte schon vorher, daß "guter Wein für sich selbst spricht." Henry Martens, Orange City, Jowa.

Forni's Alpenkräuter-Blutbeleber ist kein Ladenhüter in den Apotheken. Er wird dem Publikum direkt geliefert durch die Eigentümer, Dr. Peter Fahrnen & Sons Co., 112—118 So. Hoppe Ave., Chicago, II.